DB

DRAGON BALL

part 6

VOLUME 30:
AN EVIL PREMONITION

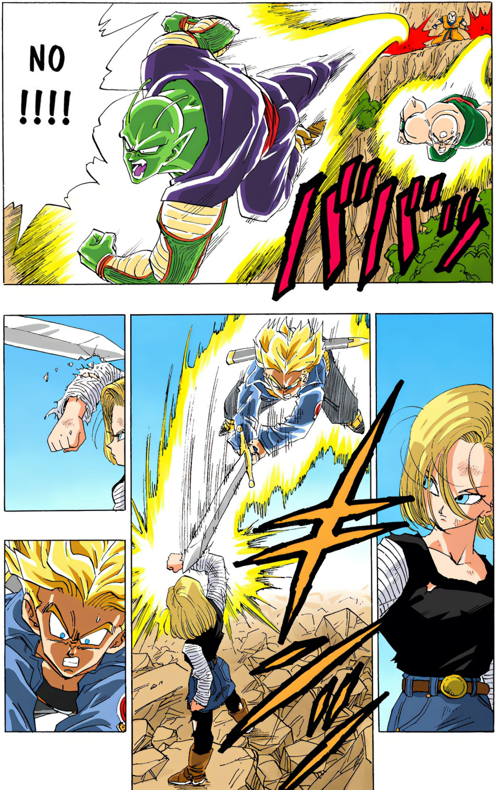
AKIRA
TORIYAMA

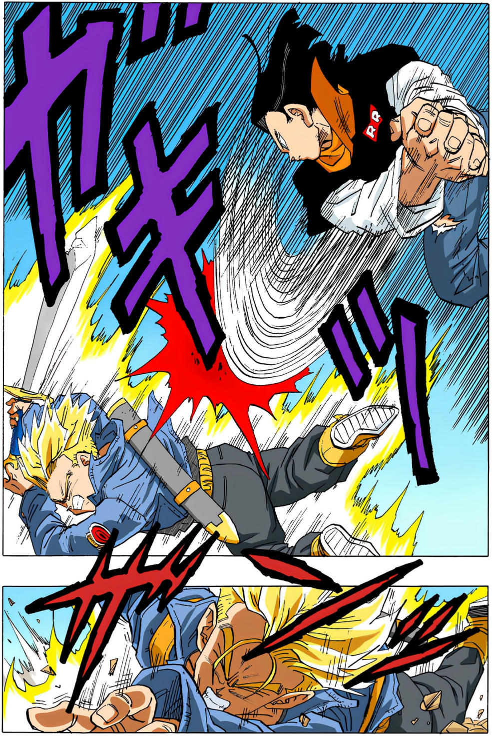
DRAGON BALL

ドラゴンボール

CHAPTER 354: THE COMPOSED ARTIFICIAL HUMANS

THAT IDIOT... !!!


NO
!!!!
バババッ

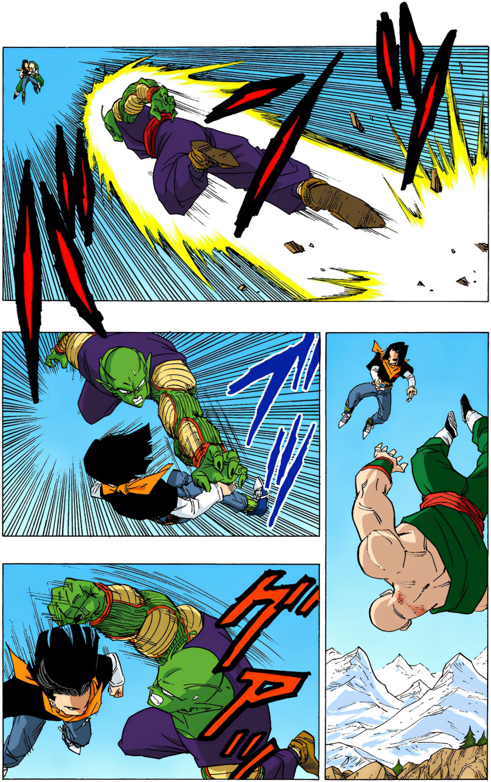

ガギッ

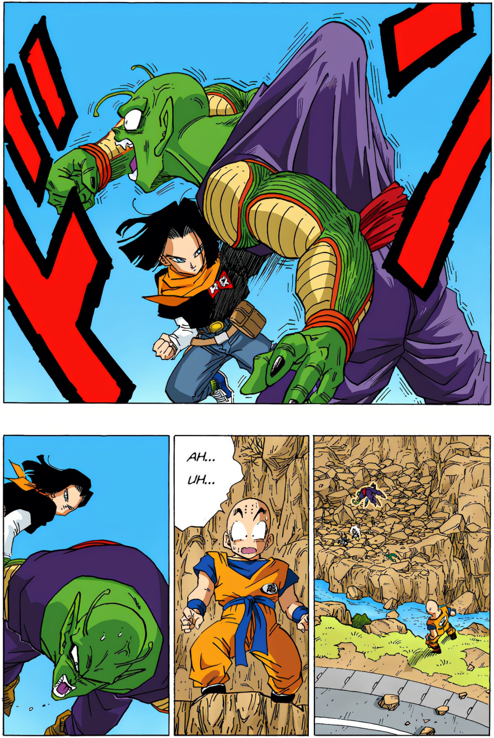
D-DOWN IN ONE SHOT...!! A...A SUPER SAIYAN... !!!
!!
バキッ

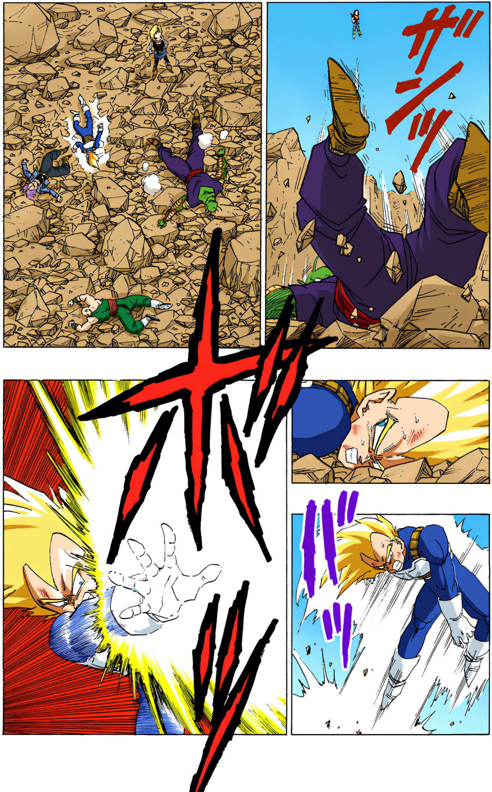
バッ
IDIOT
!!!
ガッ
!!

!!
GMP
...
!!!
A...
AAH...
AGH...

ズガッ
...GAH...
!!




AH...
UH...


ザンッ
ボッ
バッ

ガッ

HHH...
UNH...
!!
ガッ
UHH....
UHHH...
I'D BETTER DISABLE YOUR OTHER ARM, TOO.
ズボッ

GYAHH !!
WE NEVER HAD ANY DATA ABOUT WHO HE WAS...
WELL, WHAT-EVER.
HM. THE GLOW FADED... AND HIS HAIR CHANGED BACK...
ALL VERY WEIRD.
THE OTHER GUY WAS LIKE THAT TOO.
UNH... !!!
TMM

TELL THEM WE'LL PLAY WITH THEM ANY TIME THEY FEEL UP TO IT.
YOU'RE NOT GOING TO ASK WHERE SON GOKU IS?
SEE YA.
DON'T WORRY, THEY'RE ALL STILL ALIVE.
YOU'D BETTER FEED THEM THE SENZU FAST. IT HEALS THEM COMPLETELY, RIGHT?

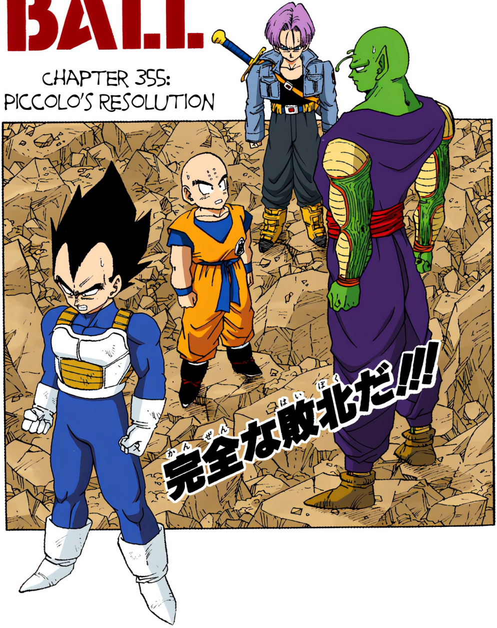
YOU NEVER WILL ASK DIRECTIONS.
OH YEAH?
SHEESH. MEN...
DON'T WORRY.
IT'S MORE FUN TO TAKE THE TIME TO SEARCH YOURSELF. BESIDES, MAYBE HE'LL COME AFTER US IF WE CAUSE ENOUGH TROUBLE.
WHAT ARE YOU LOOKING AT, 16?
...
...BIRDS...?
HEY, CARS HARDLY EVER PASS THROUGH HERE. LET'S FLY SOMEPLACE WHERE THERE'S MORE PEOPLE.
THE BIRDS FLEW AWAY BECAUSE YOU WERE SO NOISY.

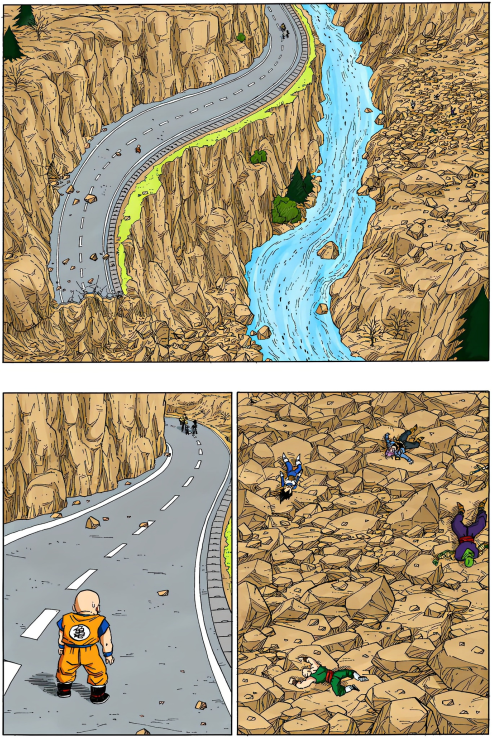
DIGITAL
SHUEISHA JUMP COMICS

DRAGON BALL

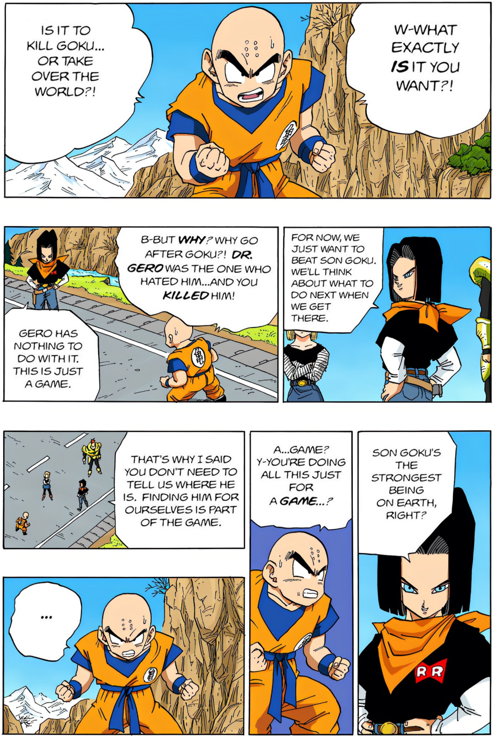
ドラゴンボール

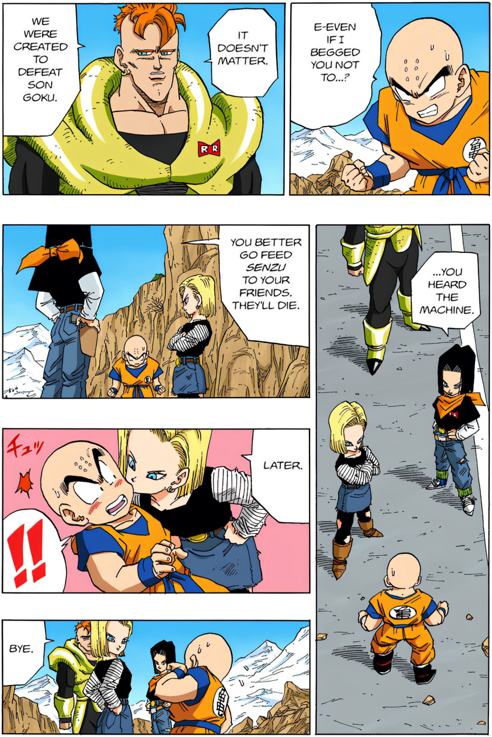
CHAPTER 355: PICCOLO'S RESOLUTION

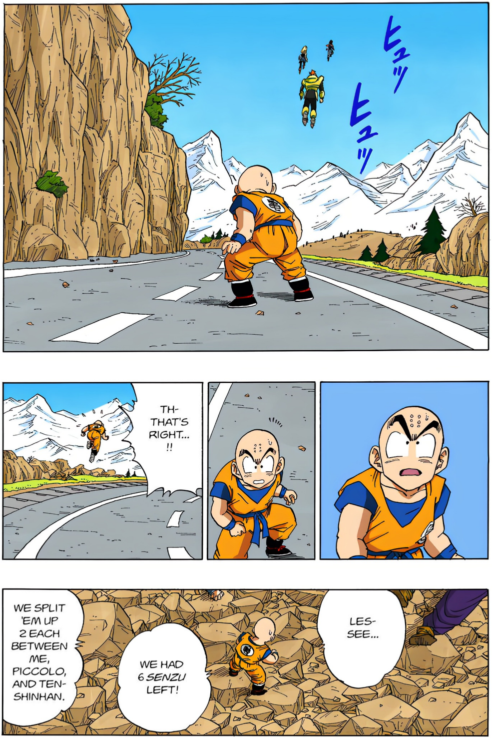


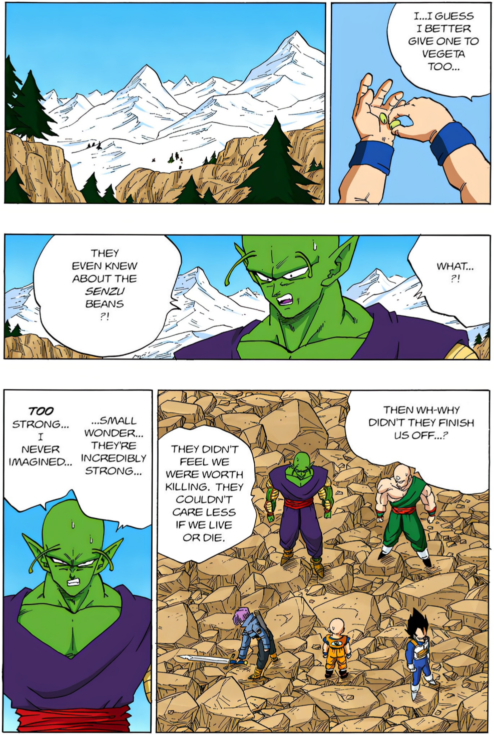


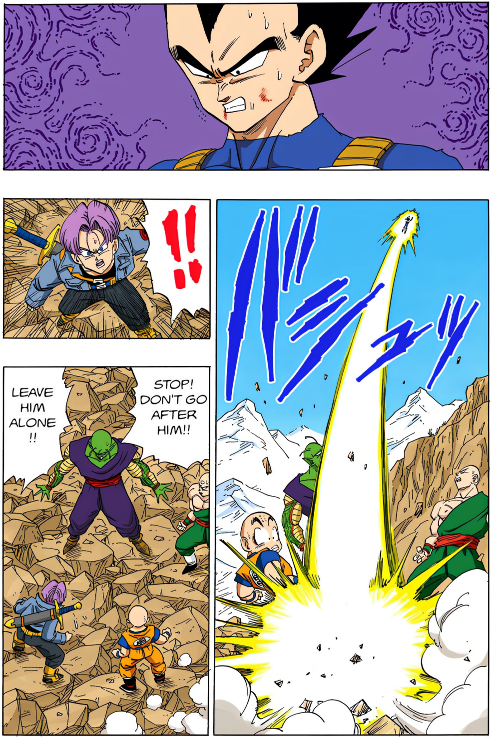
LET'S FIND THE NEAREST TOWN.
YOU'RE RIGHT... THERE HARDLY SEEM TO BE ANY CARS AROUND HERE.
WE NEED TO FIND SOME-PLACE WITH MORE HUMANS...
YEAH. I WANT SOME NEW CLOTHES TOO.
W-WAIT... !!
HOLD ON!!
WHAT DO YOU WANT ?

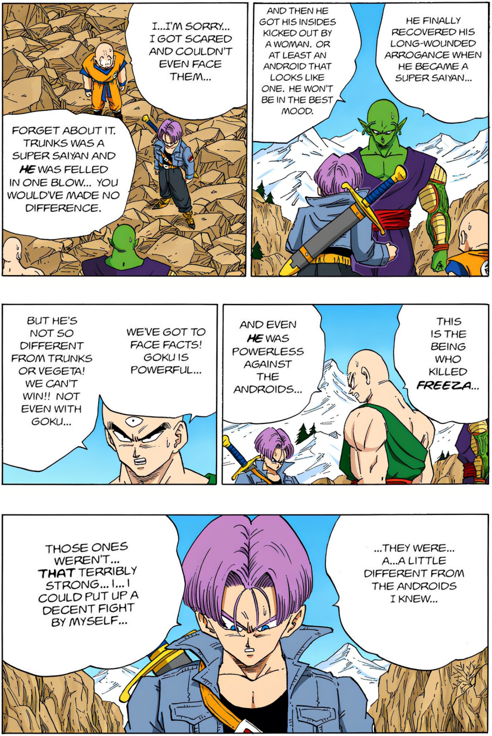

IS IT TO KILL GOKU... OR TAKE OVER THE WORLD?!
W-WHAT EXACTLY IS IT YOU WANT?!
B-BUT WHY? WHY GO AFTER GOKU?! DR. GERO WAS THE ONE WHO HATED HIM...AND YOU KILLED HIM!
GERO HAS NOTHING TO DO WITH IT. THIS IS JUST A GAME.
FOR NOW, WE JUST WANT TO BEAT SON GOKU. WE'LL THINK ABOUT WHAT TO DO NEXT WHEN WE GET THERE.
THAT'S WHY I SAID YOU DON'T NEED TO TELL US WHERE HE IS. FINDING HIM FOR OURSELVES IS PART OF THE GAME.
A...GAME? Y-YOU'RE DOING ALL THIS JUST FOR A GAME...?
SON GOKU'S THE STRONGEST BEING ON EARTH, RIGHT?
...


WE WERE CREATED TO DEFEAT SON GOKU.
IT DOESN'T MATTER.
E-EVEN IF I BEGGED YOU NOT TO...?
YOU BETTER GO FEED SENZU TO YOUR FRIENDS. THEY'LL DIE.
チュッ
LATER.
!!
BYE.
...YOU HEARD THE MACHINE.

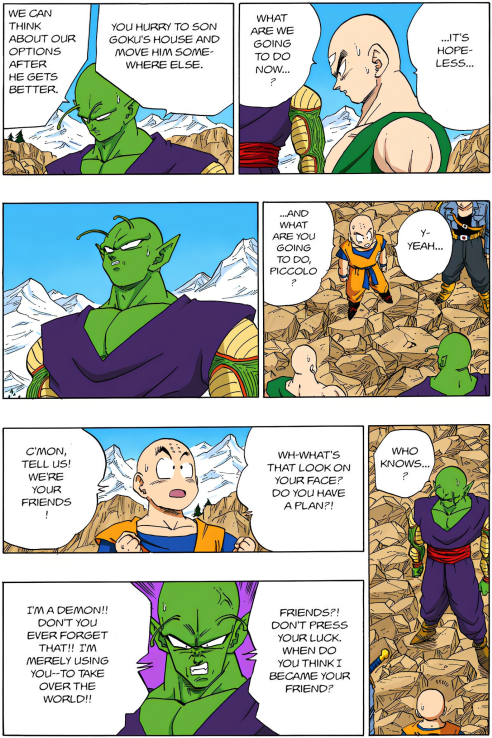

ヒュッ
ヒュッ
TH- THAT'S RIGHT... !!
LES- SEE...
WE HAD 6 SENZU LEFT!
WE SPLIT 'EM UP 2 EACH BETWEEN ME, PICCOLO, AND TEN-SHINHAN.

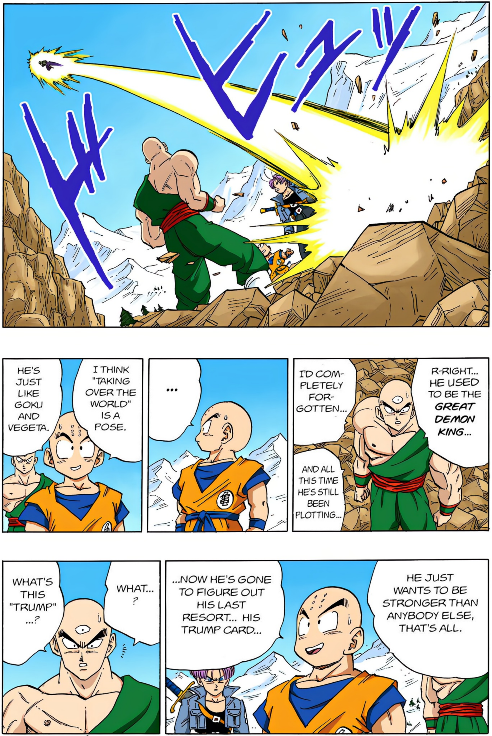

I...I GUESS I BETTER GIVE ONE TO VEGETA TOO...
THEY EVEN KNEW ABOUT THE SENZU BEANS ?!
WHAT... ?!
TOO STRONG... I NEVER IMAGINED...
...SMALL WONDER... THEY'RE INCREDIBLY STRONG...
THEN WH-WHY DIDN'T THEY FINISH US OFF...?
THEY DIDN'T FEEL WE WERE WORTH KILLING. THEY COULDN'T CARE LESS IF WE LIVE OR DIE.

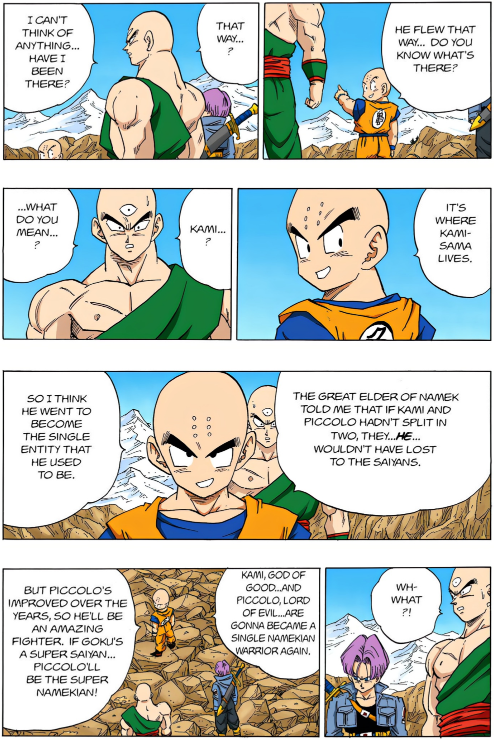

!!
LEAVE HIM ALONE !!
STOP! DON'T GO AFTER HIM!!
バシュッ

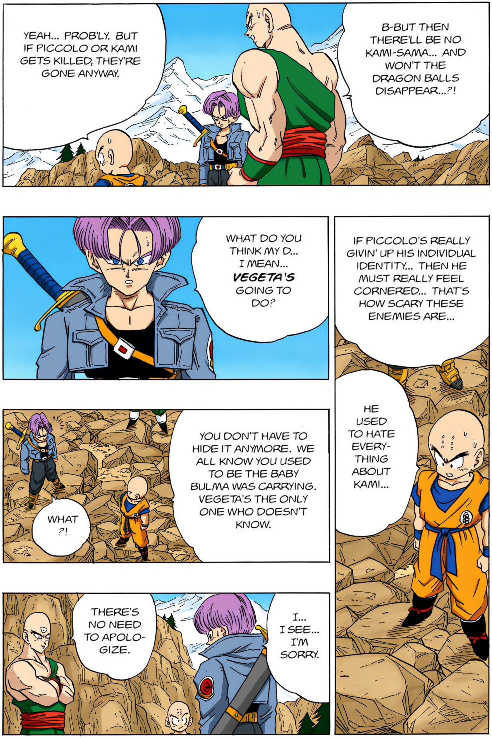


I...I'M SORRY... I GOT SCARED AND COULDN'T EVEN FACE THEM...
FORGET ABOUT IT. TRUNKS WAS A SUPER SAIYAN AND *HE* WAS FELLED IN ONE BLOW... YOU WOULD'VE MADE NO DIFFERENCE.
HE FINALLY RECOVERED HIS LONG-WOUNDED ARROGANCE WHEN HE BECAME A SUPER SAIYAN...
AND THEN HE GOT HIS INSIDES KICKED OUT BY A WOMAN. OR AT LEAST AN ANDROID THAT LOOKS LIKE ONE. HE WON'T BE IN THE BEST MOOD.
WE'VE GOT TO FACE FACTS! GOKU IS POWERFUL...
BUT HE'S NOT SO DIFFERENT FROM TRUNKS OR VEGETA! WE CAN'T WIN!! NOT EVEN WITH GOKU...
THIS IS THE BEING WHO KILLED *FREEZA*...
AND EVEN *HE* WAS POWERLESS AGAINST THE ANDROIDS...
...THEY WERE... A...A LITTLE DIFFERENT FROM THE ANDROIDS I KNEW...
THOSE ONES WEREN'T... **THAT** TERRIBLY STRONG... I...I COULD PUT UP A DECENT FIGHT BY MYSELF...

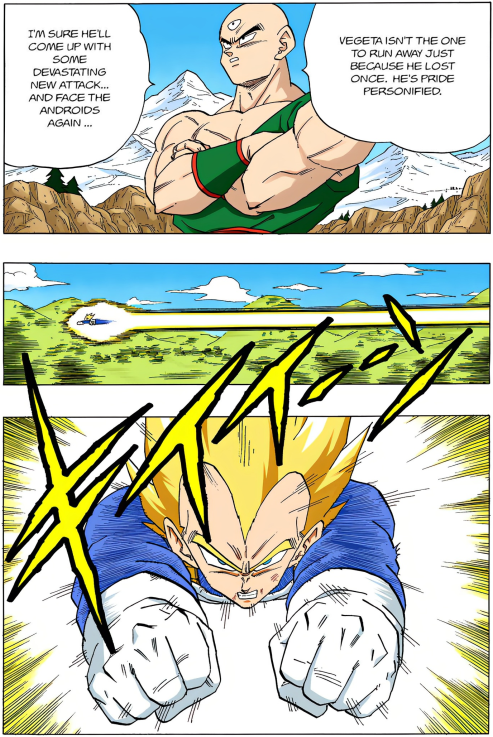

WE CAN THINK ABOUT OUR OPTIONS AFTER HE GETS BETTER.
YOU HURRY TO SON GOKU'S HOUSE AND MOVE HIM SOME-WHERE ELSE.
WHAT ARE WE GOING TO DO NOW...?
...IT'S HOPE-LESS...
...AND WHAT ARE YOU GOING TO DO, PICCOLO?
Y-YEAH...
C'MON, TELL US! WE'RE YOUR FRIENDS!
WH-WHAT'S THAT LOOK ON YOUR FACE? DO YOU HAVE A PLAN?!
WHO KNOWS...?
FRIENDS?! DON'T PRESS YOUR LUCK. WHEN DO YOU THINK I BECAME YOUR FRIEND?
I'M A DEMON!! DON'T YOU EVER FORGET THAT!! I'M MERELY USING YOU--TO TAKE OVER THE WORLD!!

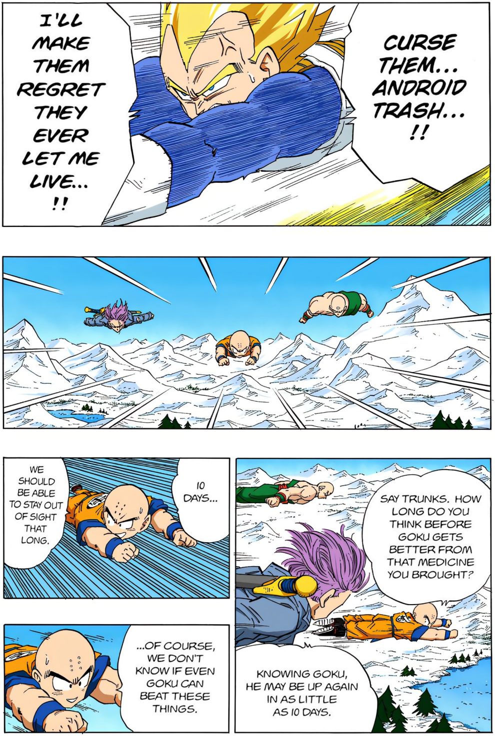

R-RIGHT... HE USED TO BE THE GREAT DEMON KING...
I'D COMPLETELY FORGOTTEN...
AND ALL THIS TIME HE'S STILL BEEN PLOTTING...
...
I THINK "TAKING OVER THE WORLD" IS A POSE.
HE'S JUST LIKE GOKU AND VEGETA.
HE JUST WANTS TO BE STRONGER THAN ANYBODY ELSE, THAT'S ALL.
...NOW HE'S GONE TO FIGURE OUT HIS LAST RESORT... HIS TRUMP CARD...
WHAT... ?
WHAT'S THIS "TRUMP" ...?

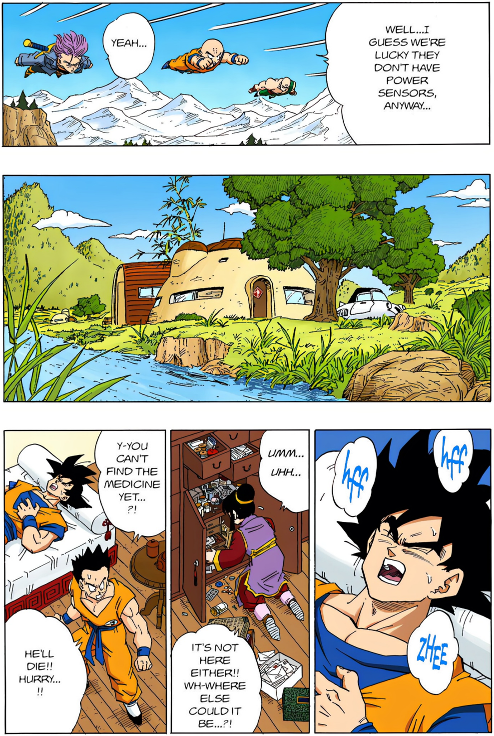

I CAN'T THINK OF ANYTHING... HAVE I BEEN THERE?
THAT WAY...?
HE FLEW THAT WAY... DO YOU KNOW WHAT'S THERE?
...WHAT DO YOU MEAN...?
KAMI...?
IT'S WHERE KAMI-SAMA LIVES.
SO I THINK HE WENT TO BECOME THE SINGLE ENTITY THAT HE USED TO BE.
THE GREAT ELDER OF NAMEK TOLD ME THAT IF KAMI AND PICCOLO HADN'T SPLIT IN TWO, THEY...*HE*... WOULDN'T HAVE LOST TO THE SAIYANS.
BUT PICCOLO'S IMPROVED OVER THE YEARS, SO HE'LL BE AN AMAZING FIGHTER. IF GOKU'S A SUPER SAIYAN... PICCOLO'LL BE THE SUPER NAMEKIAN!
KAMI, GOD OF GOOD...AND PICCOLO, LORD OF EVIL...ARE GONNA BECAME A SINGLE NAMEKIAN WARRIOR AGAIN.
WH-WHAT?!



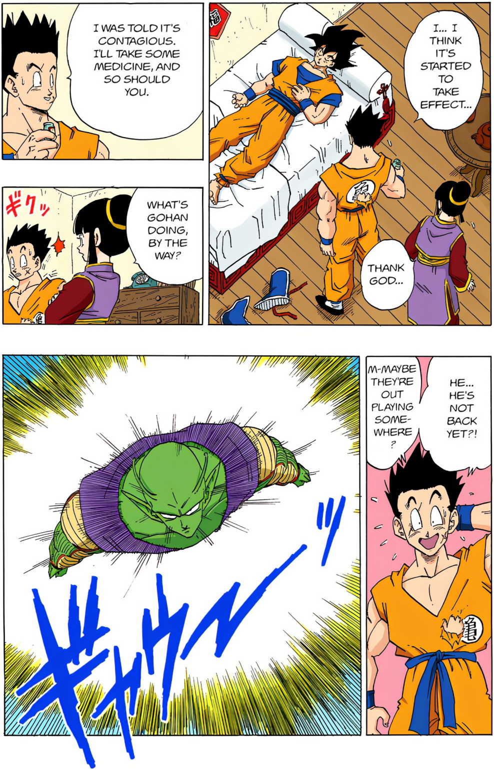
YEAH... PROB'LY. BUT IF PICCOLO OR KAMI GETS KILLED, THEY'RE GONE ANYWAY.
B-BUT THEN THERE'LL BE NO KAMI-SAMA... AND WON'T THE DRAGON BALLS DISAPPEAR...?!
WHAT DO YOU THINK MY D... I MEAN... VEGETA'S GOING TO DO?
IF PICCOLO'S REALLY GIVIN' UP HIS INDIVIDUAL IDENTITY... THEN HE MUST REALLY FEEL CORNERED... THAT'S HOW SCARY THESE ENEMIES ARE...
HE USED TO HATE EVERY-THING ABOUT KAMI...
YOU DON'T HAVE TO HIDE IT ANYMORE. WE ALL KNOW YOU USED TO BE THE BABY BULMA WAS CARRYING. VEGETA'S THE ONLY ONE WHO DOESN'T KNOW.
WHAT ?!
I... I SEE... I'M SORRY.
THERE'S NO NEED TO APOLO-GIZE.


VEGETA ISN'T THE ONE TO RUN AWAY JUST BECAUSE HE LOST ONCE. HE'S PRIDE PERSONIFIED.
I'M SURE HE'LL COME UP WITH SOME DEVASTATING NEW ATTACK... AND FACE THE ANDROIDS AGAIN ...

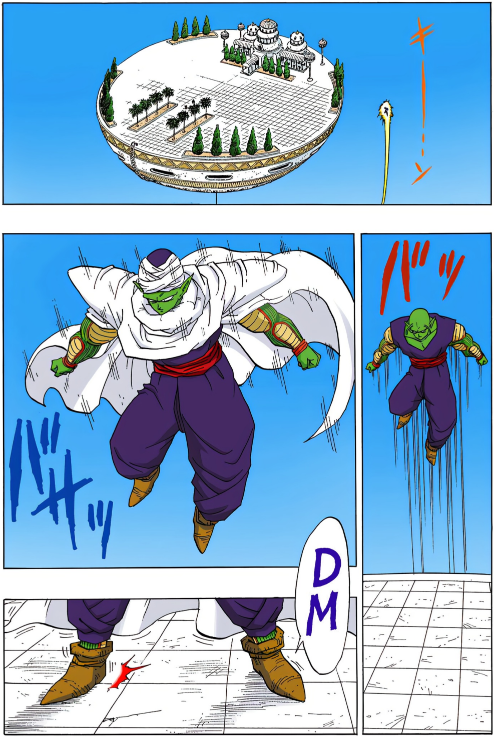

CURSE THEM... ANDROID TRASH... !!
I'LL MAKE THEM REGRET THEY EVER LET ME LIVE... !!
SAY TRUNKS. HOW LONG DO YOU THINK BEFORE GOKU GETS BETTER FROM THAT MEDICINE YOU BROUGHT?
KNOWING GOKU, HE MAY BE UP AGAIN IN AS LITTLE AS 10 DAYS.
10 DAYS...
WE SHOULD BE ABLE TO STAY OUT OF SIGHT THAT LONG.
...OF COURSE, WE DON'T KNOW IF EVEN GOKU CAN BEAT THESE THINGS.


YEAH...
WELL...I GUESS WE'RE LUCKY THEY DON'T HAVE POWER SENSORS, ANYWAY...
Y-YOU CAN'T FIND THE MEDICINE YET... ?!
HE'LL DIE!! HURRY... !!
UMM... UHH...
IT'S NOT HERE EITHER!! WH-WHERE ELSE COULD IT BE...?!
hff
hff
ZHEE

I FOUND IT !!!
HERE IT IS!!
I WASN'T THE ONE WHO PUT IT AWAY, GOKU DID... !!
DON'T RUSH ME LIKE THAT...
GOKU!! IT'S THE MEDICINE - SWALLOW IT!! C'MON!
YES... !!
hff
hff
HHH
HHH
hff
ZHEE
GLP


I WAS TOLD IT'S CONTAGIOUS. I'LL TAKE SOME MEDICINE, AND SO SHOULD YOU.
ギクッ
WHAT'S GOHAN DOING, BY THE WAY?
I... I THINK IT'S STARTED TO TAKE EFFECT...
THANK GOD...
HE... HE'S NOT BACK YET?!
M-MAYBE THEY'RE OUT PLAYING SOME-WHERE?

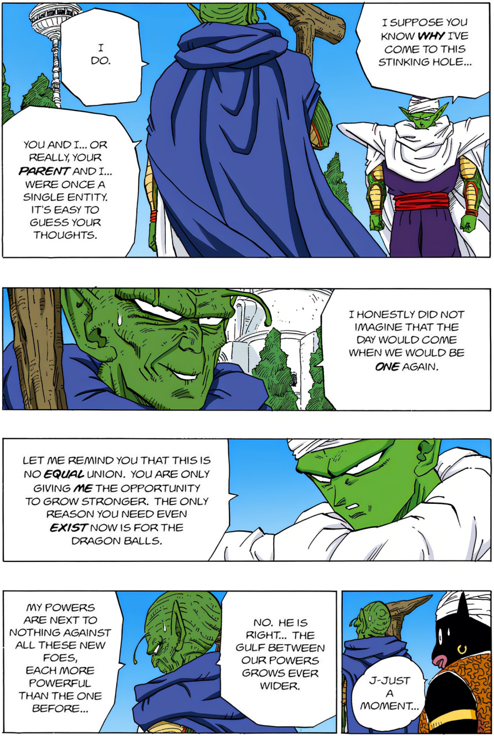
ヴイィーン
ギュン
…
…

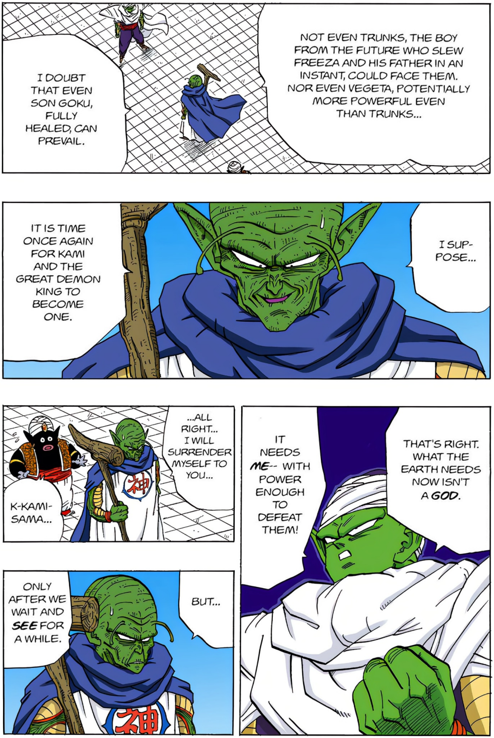

キーン
バッ
バサッ
DM

DRAGON BALL ドラゴンボール

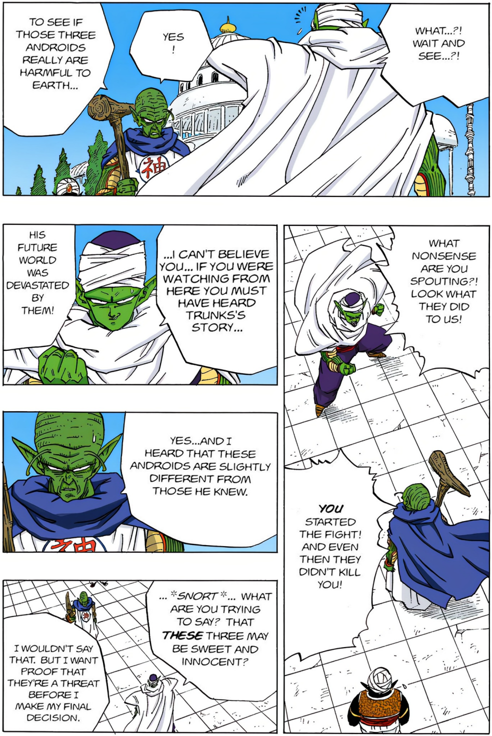
CHAPTER 356: GOD'S CONDITIONS

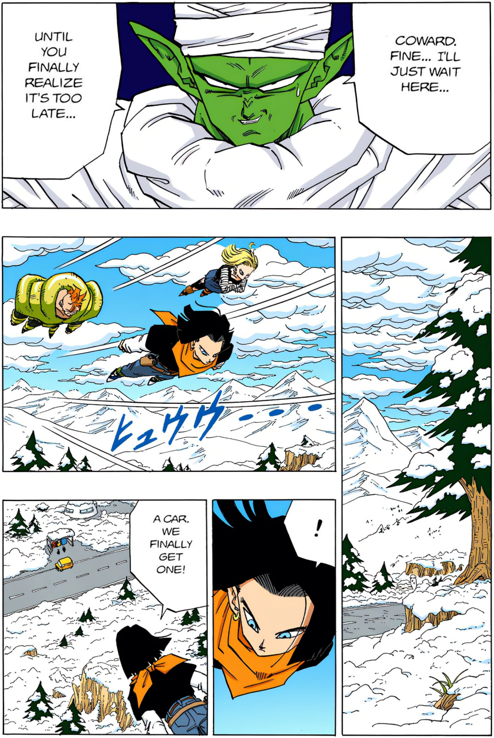
神


I SUPPOSE YOU KNOW **WHY** I'VE COME TO THIS STINKING HOLE...
I DO.
YOU AND I... OR REALLY, YOUR **PARENT** AND I... WERE ONCE A SINGLE ENTITY. IT'S EASY TO GUESS YOUR THOUGHTS.
I HONESTLY DID NOT IMAGINE THAT THE DAY WOULD COME WHEN WE WOULD BE **ONE** AGAIN.
LET ME REMIND YOU THAT THIS IS NO **EQUAL** UNION. YOU ARE ONLY GIVING **ME** THE OPPORTUNITY TO GROW STRONGER. THE ONLY REASON YOU NEED EVEN **EXIST** NOW IS FOR THE DRAGON BALLS.
MY POWERS ARE NEXT TO NOTHING AGAINST ALL THESE NEW FOES, EACH MORE POWERFUL THAN THE ONE BEFORE...
NO. HE IS RIGHT... THE GULF BETWEEN OUR POWERS GROWS EVER WIDER.
J-JUST A MOMENT...



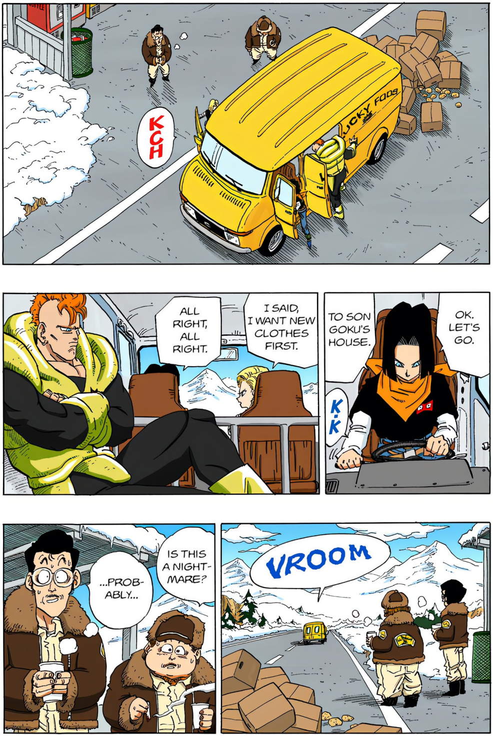
I DOUBT THAT EVEN SON GOKU, FULLY HEALED, CAN PREVAIL.
NOT EVEN TRUNKS, THE BOY FROM THE FUTURE WHO SLEW FREEZA AND HIS FATHER IN AN INSTANT, COULD FACE THEM. NOR EVEN VEGETA, POTENTIALLY MORE POWERFUL EVEN THAN TRUNKS...
IT IS TIME ONCE AGAIN FOR KAMI AND THE GREAT DEMON KING TO BECOME ONE.
I SUP-POSE...
...ALL RIGHT... I WILL SURRENDER MYSELF TO YOU...
K-KAMI-SAMA...
IT NEEDS ***ME***-- WITH POWER ENOUGH TO DEFEAT THEM!
THAT'S RIGHT. WHAT THE EARTH NEEDS NOW ISN'T A ***GOD***.
ONLY AFTER WE WAIT AND ***SEE*** FOR A WHILE.
BUT...

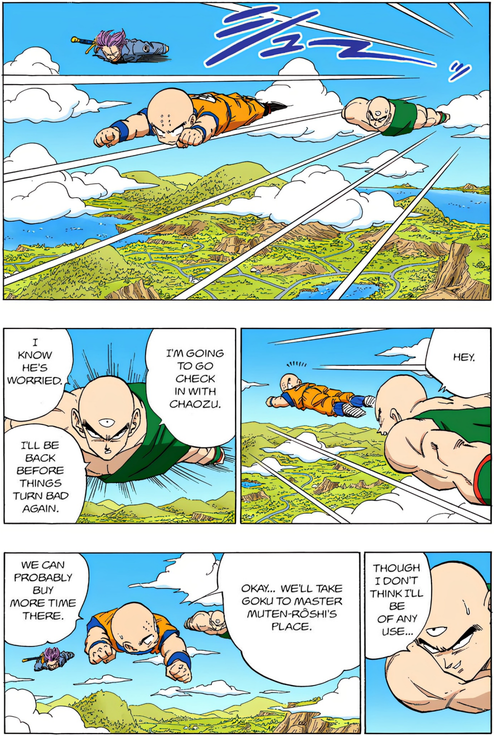

TO SEE IF THOSE THREE ANDROIDS REALLY ARE HARMFUL TO EARTH...
YES!
WHAT...?! WAIT AND SEE...?!
HIS FUTURE WORLD WAS DEVASTATED BY THEM!
...I CAN'T BELIEVE YOU... IF YOU WERE WATCHING FROM HERE YOU MUST HAVE HEARD TRUNKS'S STORY...
YES...AND I HEARD THAT THESE ANDROIDS ARE SLIGHTLY DIFFERENT FROM THOSE HE KNEW.
... *SNORT*... WHAT ARE YOU TRYING TO SAY? THAT THESE THREE MAY BE SWEET AND INNOCENT?
I WOULDN'T SAY THAT. BUT I WANT PROOF THAT THEY'RE A THREAT BEFORE I MAKE MY FINAL DECISION.
WHAT NONSENSE ARE YOU SPOUTING?! LOOK WHAT THEY DID TO US!
YOU STARTED THE FIGHT! AND EVEN THEN THEY DIDN'T KILL YOU!


COWARD. FINE... I'LL JUST WAIT HERE...
UNTIL YOU FINALLY REALIZE IT'S TOO LATE...
ヒュウウ…
!
A CAR. WE FINALLY GET ONE!

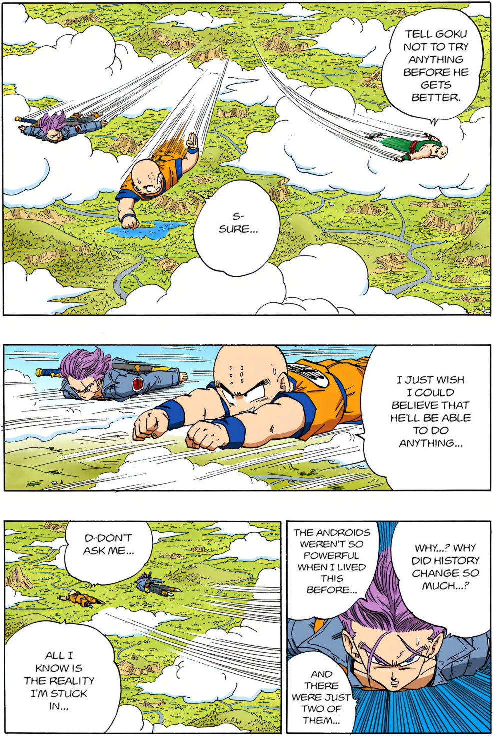
YUP... UNBELIEV-ABLE...
SLURP
IS THAT SO?
HOT COFFEE
PUSH
PUSH
PUSH
KTUNK
WE DON'T NEED THIS CARGO.
LUCKY FOODS COMPANY
HUH ?
WHAT DO YOU GUYS THINK YOU'RE DOING?
HEY HEY!
LUCKY FOODS COMPANY

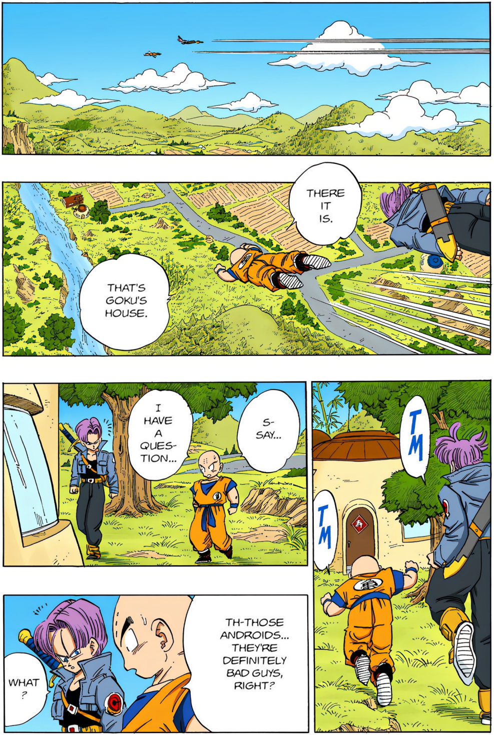
LUCKY FOODS
LF
COMPANY
GG
ズンッ
BTNG
GWI!
DM DM DM
!!

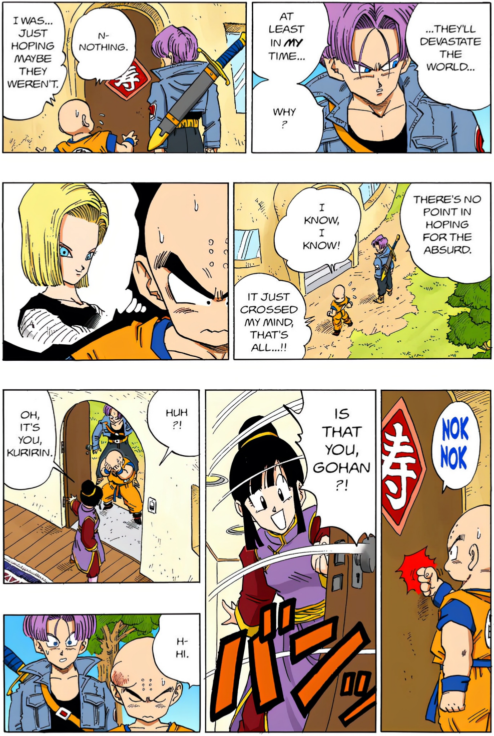

KCH
I SAID, I WANT NEW CLOTHES FIRST.
ALL RIGHT, ALL RIGHT.
OK. LET'S GO.
TO SON GOKU'S HOUSE.
K-K
IS THIS A NIGHT-MARE?
...PROB-ABLY...
VROOM



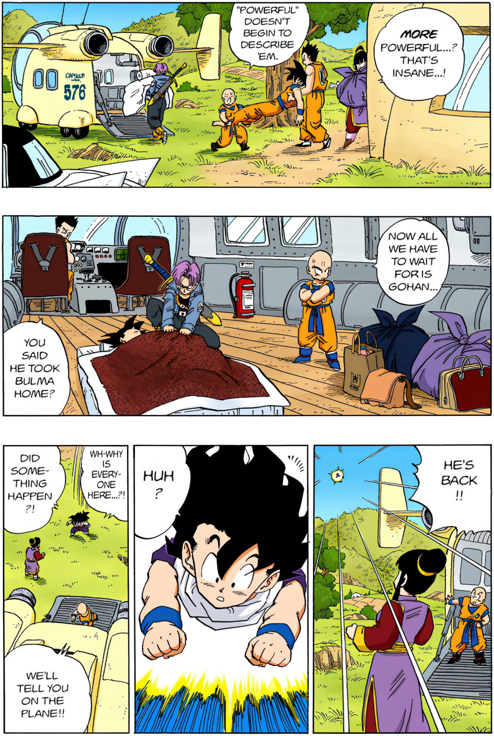
シューッ
I'M GOING TO GO CHECK IN WITH CHAOZU.
I KNOW HE'S WORRIED.
I'LL BE BACK BEFORE THINGS TURN BAD AGAIN.
HEY.
OKAY... WE'LL TAKE GOKU TO MASTER MUTEN-RÔSHI'S PLACE.
WE CAN PROBABLY BUY MORE TIME THERE.
THOUGH I DON'T THINK I'LL BE OF ANY USE...


TELL GOKU NOT TO TRY ANYTHING BEFORE HE GETS BETTER.
S-SURE...
I JUST WISH I COULD BELIEVE THAT HE'LL BE ABLE TO DO ANYTHING...
D-DON'T ASK ME...
ALL I KNOW IS THE REALITY I'M STUCK IN...
WHY...? WHY DID HISTORY CHANGE SO MUCH...?
THE ANDROIDS WEREN'T SO POWERFUL WHEN I LIVED THIS BEFORE...
AND THERE WERE JUST TWO OF THEM...


THERE IT IS.
THAT'S GOKU'S HOUSE.
S-SAY...
I HAVE A QUES-TION...
WHAT?
TH-THOSE ANDROIDS... THEY'RE DEFINITELY BAD GUYS, RIGHT?
TM
TM


...THEY'LL DEVASTATE THE WORLD...
AT LEAST IN MY TIME...
WHY?
N-NOTHING.
I WAS... JUST HOPING MAYBE THEY WEREN'T.
THERE'S NO POINT IN HOPING FOR THE ABSURD.
I KNOW, I KNOW!
IT JUST CROSSED MY MIND, THAT'S ALL...!!
NOK NOK
IS THAT YOU, GOHAN?!
HUH?!
OH, IT'S YOU, KURIRIN.
H-HI.

KURIRIN!! YOU'RE SAFE!!
I WAS SO WORRIED... !!
HUH? WHO ARE YOU?
THIS IS GOKU'S WIFE...
NICE TO MEET YOU.
WAIT!! DID YOU BEAT THE ANDROIDS ?!!
NO...
YOU'RE THE KID FROM THE FUTURE...
HM ?
HOW'S GOKU ?!
HE'S FINE. HE TOOK THE MEDICINE AND HE'S SLEEPING NOW.
THREE NEW ANDROIDS... MORE POWERFUL ONES... ARE HEADING THIS WAY...
OH... MY GOD...
...
I'LL GIVE YOU THE DETAILS LATER, BUT WE HAVE TO MOVE TO MASTER MUTEN-RÔSHI'S HOUSE RIGHT NOW! ALL OF YOU!
WHAT ?!

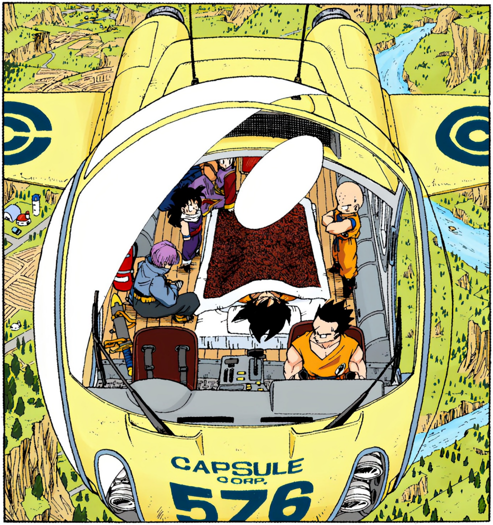


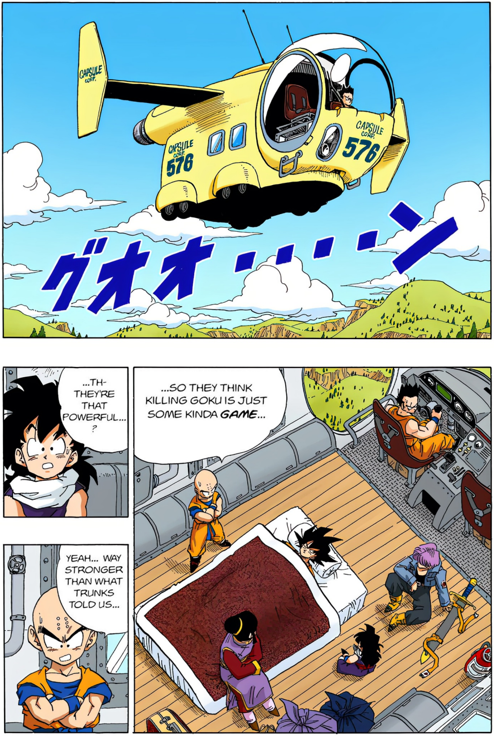
"POWERFUL" DOESN'T BEGIN TO DESCRIBE 'EM.
MORE POWERFUL...? THAT'S INSANE...!
NOW ALL WE HAVE TO WAIT FOR IS GOHAN...
YOU SAID HE TOOK BULMA HOME?
DID SOME-THING HAPPEN ?!
WH-WHY IS EVERY-ONE HERE...?!
WE'LL TELL YOU ON THE PLANE!!
HUH ?
HE'S BACK !!

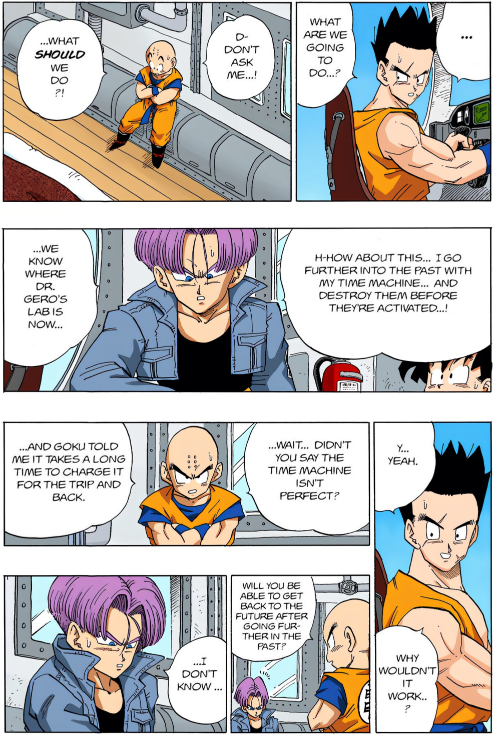
DIGITAL
SHUEISHA JUMP COMICS

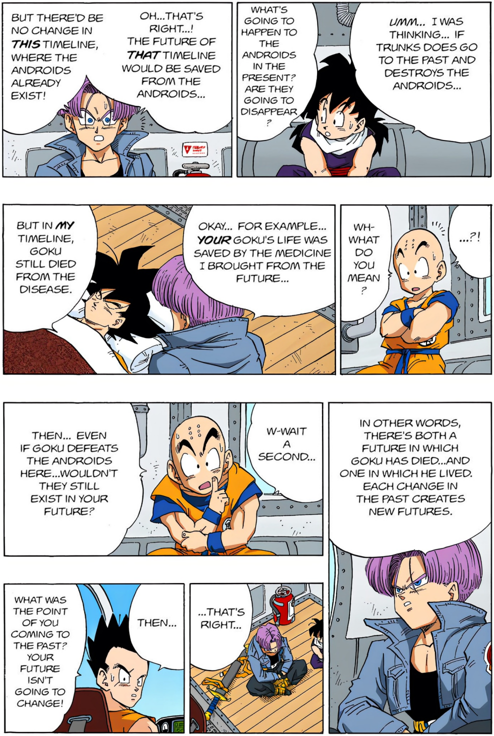
DRAGON BALL ドラゴンボール

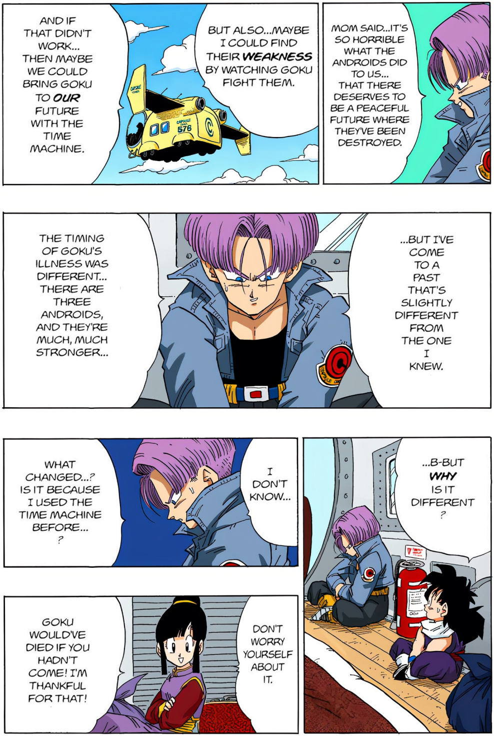
CHAPTER 357: NEWS FROM BULMA

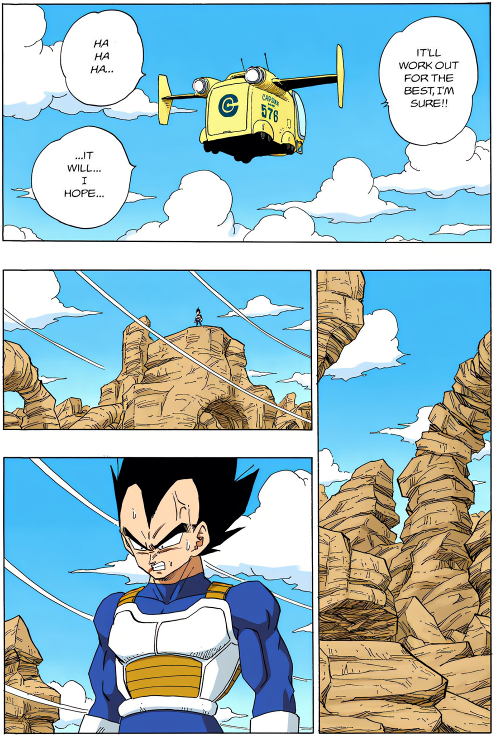


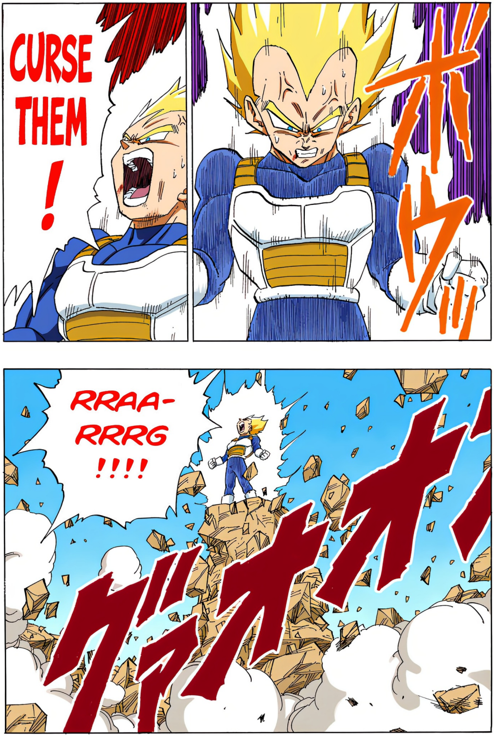

CAPSULE CORP.
CAPSULE CORP. 576
CAPSULE CORP. 576
グオオ・・・ン
...SO THEY THINK KILLING GOKU IS JUST SOME KINDA ***GAME***...
...TH- THEY'RE THAT POWERFUL...?
YEAH... WAY STRONGER THAN WHAT TRUNKS TOLD US...

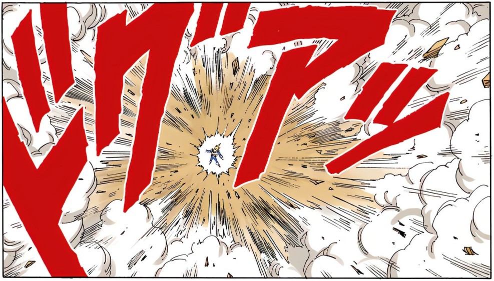

...WHAT **SHOULD** WE DO ?!
D- DON'T ASK ME...!
WHAT ARE WE GOING TO DO...?
...
...WE KNOW WHERE DR. GERO'S LAB IS NOW...
H-HOW ABOUT THIS... I GO FURTHER INTO THE PAST WITH MY TIME MACHINE... AND DESTROY THEM BEFORE THEY'RE ACTIVATED...!
...AND GOKU TOLD ME IT TAKES A LONG TIME TO CHARGE IT FOR THE TRIP AND BACK.
...WAIT... DIDN'T YOU SAY THE TIME MACHINE ISN'T PERFECT?
Y... YEAH.
WILL YOU BE ABLE TO GET BACK TO THE FUTURE AFTER GOING FUR-THER IN THE PAST?
...I DON'T KNOW ...
WHY WOULDN'T IT WORK.. ?

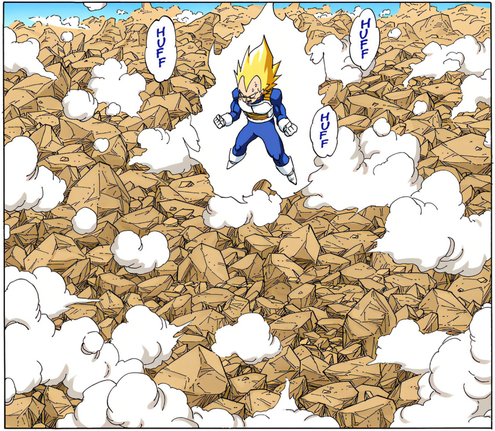

BUT THERE'D BE NO CHANGE IN *THIS* TIMELINE, WHERE THE ANDROIDS ALREADY EXIST!
OH...THAT'S RIGHT...! THE FUTURE OF *THAT* TIMELINE WOULD BE SAVED FROM THE ANDROIDS...
WHAT'S GOING TO HAPPEN TO THE ANDROIDS IN THE PRESENT? ARE THEY GOING TO DISAPPEAR ?
UMM... I WAS THINKING... IF TRUNKS DOES GO TO THE PAST AND DESTROYS THE ANDROIDS...
BUT IN *MY* TIMELINE, GOKU STILL DIED FROM THE DISEASE.
OKAY... FOR EXAMPLE... *YOUR* GOKU'S LIFE WAS SAVED BY THE MEDICINE I BROUGHT FROM THE FUTURE...
WH-WHAT DO YOU MEAN ?
...?!
THEN... EVEN IF GOKU DEFEATS THE ANDROIDS HERE...WOULDN'T THEY STILL EXIST IN YOUR FUTURE?
W-WAIT A SECOND...
IN OTHER WORDS, THERE'S BOTH A FUTURE IN WHICH GOKU HAS DIED...AND ONE IN WHICH HE LIVED. EACH CHANGE IN THE PAST CREATES NEW FUTURES.
WHAT WAS THE POINT OF YOU COMING TO THE PAST? YOUR FUTURE ISN'T GOING TO CHANGE!
THEN...
...THAT'S RIGHT...

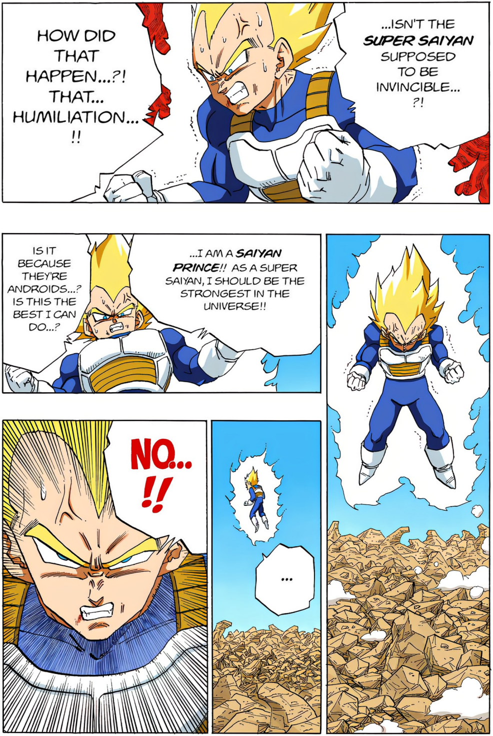

AND IF THAT DIDN'T WORK... THEN MAYBE WE COULD BRING GOKU TO ***OUR*** FUTURE WITH THE TIME MACHINE.
BUT ALSO...MAYBE I COULD FIND THEIR ***WEAKNESS*** BY WATCHING GOKU FIGHT THEM.
576
MOM SAID...IT'S SO HORRIBLE WHAT THE ANDROIDS DID TO US... THAT THERE DESERVES TO BE A PEACEFUL FUTURE WHERE THEY'VE BEEN DESTROYED.
THE TIMING OF GOKU'S ILLNESS WAS DIFFERENT... THERE ARE THREE ANDROIDS, AND THEY'RE MUCH, MUCH STRONGER...
...BUT I'VE COME TO A PAST THAT'S SLIGHTLY DIFFERENT FROM THE ONE I KNEW.
WHAT CHANGED...? IS IT BECAUSE I USED THE TIME MACHINE BEFORE...?
I DON'T KNOW...
...B-BUT ***WHY*** IS IT DIFFERENT?
GOKU WOULD'VE DIED IF YOU HADN'T COME! I'M THANKFUL FOR THAT!
DON'T WORRY YOURSELF ABOUT IT.

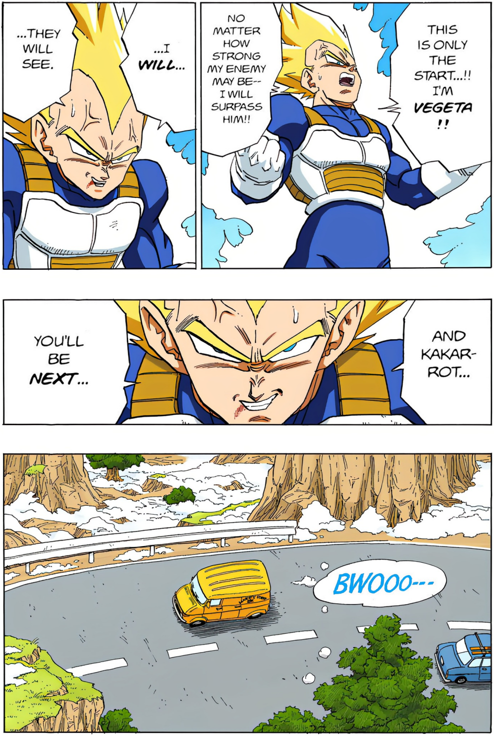

IT'LL WORK OUT FOR THE BEST, I'M SURE!!
HA HA HA...
...IT WILL... I HOPE...
576


ボウッ
CURSE THEM!
RRAA-RRRG!!!!
グァオオン

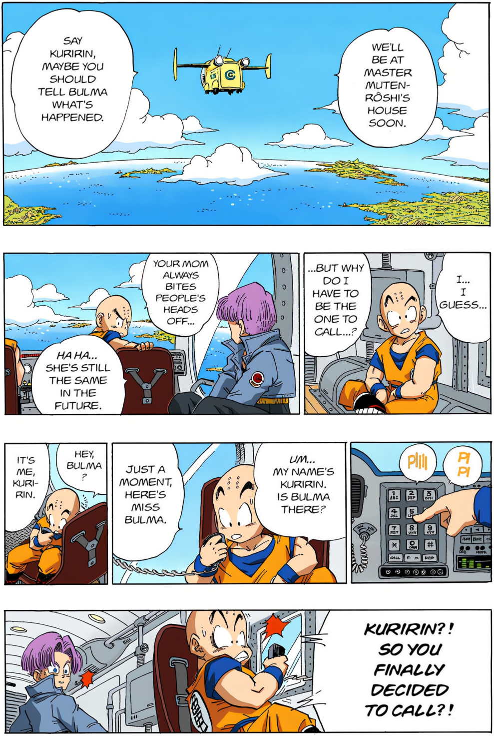

ドグアッ

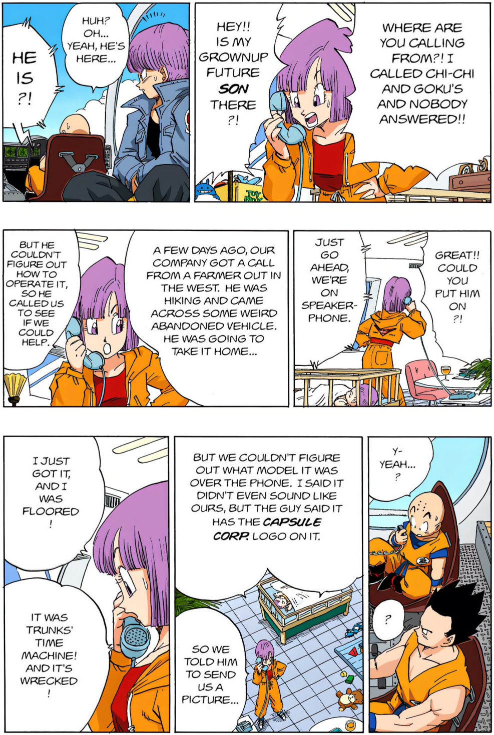

HUFF
HUFF
HUFF

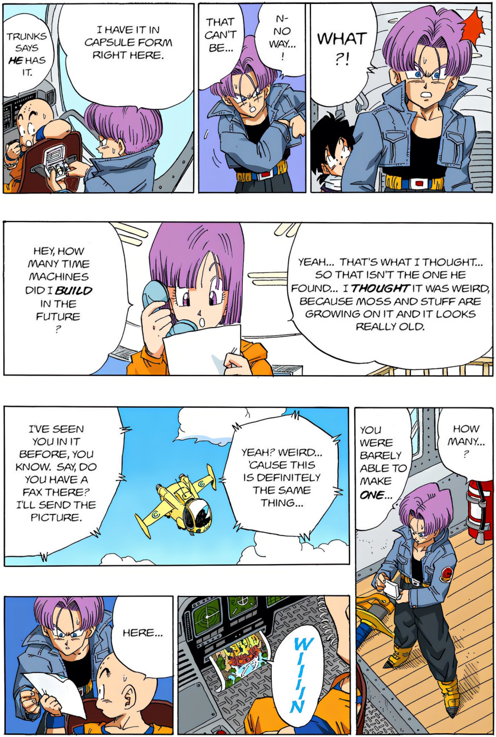

HOW DID THAT HAPPEN...?! THAT... HUMILIATION...!!
...ISN'T THE SUPER SAIYAN SUPPOSED TO BE INVINCIBLE...?!
IS IT BECAUSE THEY'RE ANDROIDS...? IS THIS THE BEST I CAN DO...?
...I AM A SAIYAN PRINCE!! AS A SUPER SAIYAN, I SHOULD BE THE STRONGEST IN THE UNIVERSE!!
...
NO...!!


...THEY WILL SEE.
...I WILL...
NO MATTER HOW STRONG MY ENEMY MAY BE-- I WILL SURPASS HIM!!
THIS IS ONLY THE START...!! I'M VEGETA!!
YOU'LL BE NEXT...
AND KAKARROT...
BWOOO---

YOU HAVE ABSOLUTELY NO IDEA?
WE'LL LEARN SOMETHING EVENTUALLY.
GAWD... THIS IS GOING TO TAKE FOREVER...
BY THE WAY...
DO YOU KNOW WHERE SON GOKU IS?
YOU SURE KNOW A LOT. DID GERO TELL YOU THAT?
YES.
SON GOKU'S HOUSE IS IN A MOUNTAIN VILLAGE IN THE 439TH EASTERN DISTRICT.
IT'S THE LITTLE THINGS IN LIFE THAT MAKE IT FUN.
LAY OFF ALREADY.
BUT HERE WE ARE TAKING A ROAD TRIP.
YOU'RE SO RIGHT.
WE CAN BE THERE IN A COUPLE MINUTES IF WE FLY...


SAY KURIRIN, MAYBE YOU SHOULD TELL BULMA WHAT'S HAPPENED.
WE'LL BE AT MASTER MUTEN-RÔSHI'S HOUSE SOON.
YOUR MOM ALWAYS BITES PEOPLE'S HEADS OFF...
HA HA... SHE'S STILL THE SAME IN THE FUTURE.
...BUT WHY DO I HAVE TO BE THE ONE TO CALL...?
I... I GUESS...
PI PI
PIIII
UM... MY NAME'S KURIRIN. IS BULMA THERE?
JUST A MOMENT, HERE'S MISS BULMA.
HEY, BULMA?
IT'S ME, KURI-RIN.
KURIRIN?! SO YOU FINALLY DECIDED TO CALL?!


HE IS ?!
HUH? OH... YEAH, HE'S HERE...
HEY!! IS MY GROWNUP FUTURE SON THERE ?!
WHERE ARE YOU CALLING FROM?! I CALLED CHI-CHI AND GOKU'S AND NOBODY ANSWERED!!
A FEW DAYS AGO, OUR COMPANY GOT A CALL FROM A FARMER OUT IN THE WEST. HE WAS HIKING AND CAME ACROSS SOME WEIRD ABANDONED VEHICLE. HE WAS GOING TO TAKE IT HOME...
BUT HE COULDN'T FIGURE OUT HOW TO OPERATE IT, SO HE CALLED US TO SEE IF WE COULD HELP.
GREAT!! COULD YOU PUT HIM ON ?!
JUST GO AHEAD, WE'RE ON SPEAKER-PHONE.
BUT WE COULDN'T FIGURE OUT WHAT MODEL IT WAS OVER THE PHONE. I SAID IT DIDN'T EVEN SOUND LIKE OURS, BUT THE GUY SAID IT HAS THE CAPSULE CORP. LOGO ON IT.
SO WE TOLD HIM TO SEND US A PICTURE...
I JUST GOT IT, AND I WAS FLOORED !
IT WAS TRUNKS' TIME MACHINE! AND IT'S WRECKED !
Y-YEAH... ?
?


TRUNKS SAYS **HE** HAS IT.
I HAVE IT IN CAPSULE FORM RIGHT HERE.
THAT CAN'T BE...
N- NO WAY... !
WHAT ?!
HEY, HOW MANY TIME MACHINES DID I **BUILD** IN THE FUTURE ?
YEAH... THAT'S WHAT I THOUGHT... SO THAT ISN'T THE ONE HE FOUND... I **THOUGHT** IT WAS WEIRD, BECAUSE MOSS AND STUFF ARE GROWING ON IT AND IT LOOKS REALLY OLD.
I'VE SEEN YOU IN IT BEFORE, YOU KNOW. SAY, DO YOU HAVE A FAX THERE? I'LL SEND THE PICTURE.
YEAH? WEIRD... 'CAUSE THIS IS DEFINITELY THE SAME THING...
HOW MANY... ?
YOU WERE BARELY ABLE TO MAKE **ONE**...
HERE...
WIIIN

WHAT ?!
!!
CAPSULE CORP.

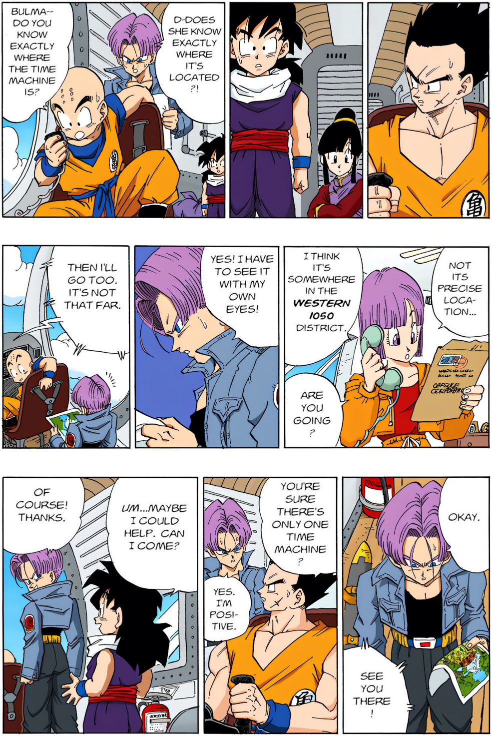
DIGITAL
SHUEISHA JUMP COMICS

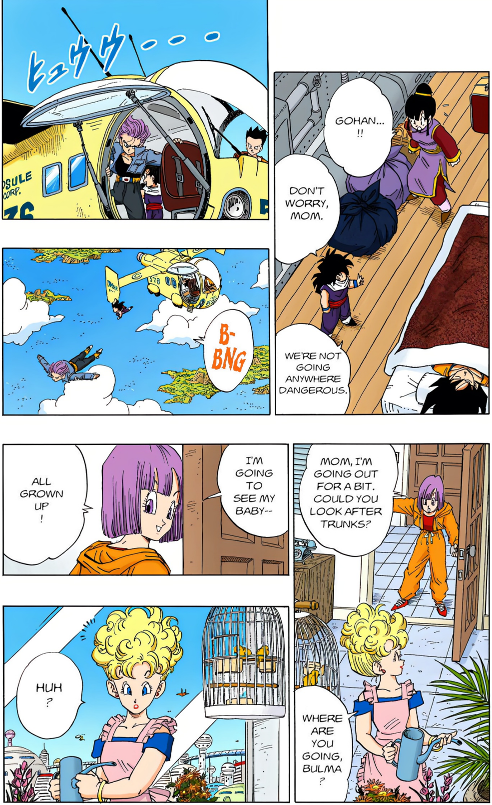
DRAGON BALL

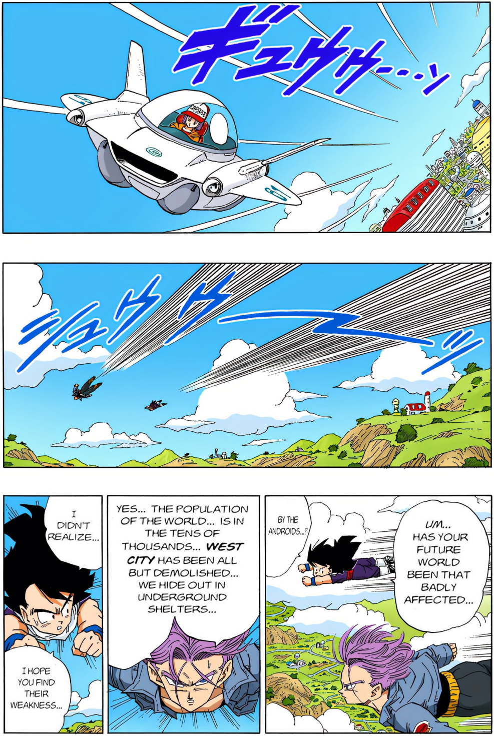
ドラゴンボール

CHAPTER 358:
A PREMONITION OF EVIL

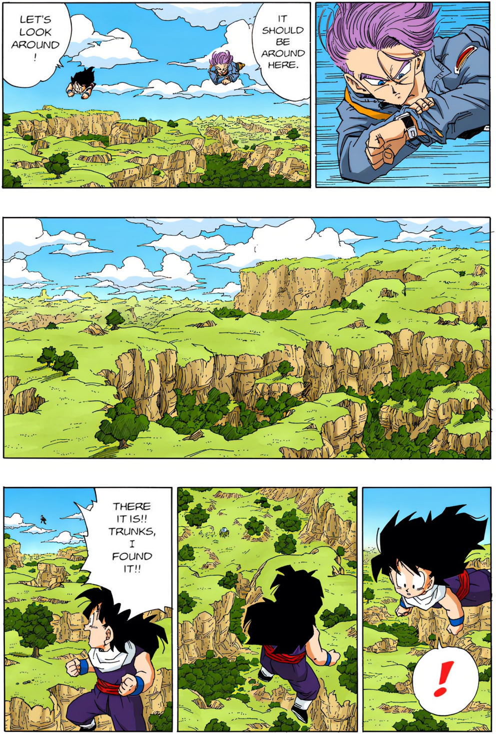
グオオ・・ン
TH-THERE'S NO MISTAKE... THIS *IS* MY TIME MACHINE...
BUT I DON'T UNDER-STAND...

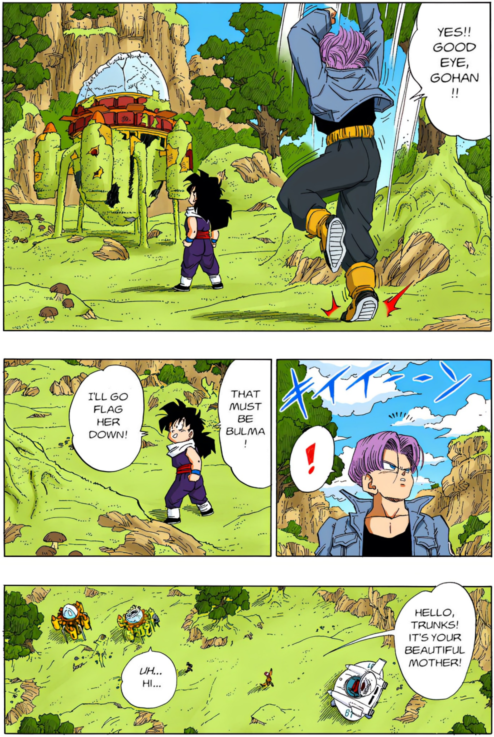

BULMA-- DO YOU KNOW EXACTLY WHERE THE TIME MACHINE IS?
D-DOES SHE KNOW EXACTLY WHERE IT'S LOCATED ?!
THEN I'LL GO TOO. IT'S NOT THAT FAR.
YES! I HAVE TO SEE IT WITH MY OWN EYES!
I THINK IT'S SOMEWHERE IN THE WESTERN 1050 DISTRICT.
NOT ITS PRECISE LOCA-TION...
ARE YOU GOING ?
CAPSULE CORPORATION
OF COURSE! THANKS.
UM...MAYBE I COULD HELP. CAN I COME?
YOU'RE SURE THERE'S ONLY ONE TIME MACHINE ?
YES. I'M POSI-TIVE.
OKAY.
SEE YOU THERE !


GOHAN... !!
DON'T WORRY, MOM.
WE'RE NOT GOING ANYWHERE DANGEROUS.
ヒュウウ・・・
SULE CORP.
B-BNG
MOM, I'M GOING OUT FOR A BIT. COULD YOU LOOK AFTER TRUNKS?
WHERE ARE YOU GOING, BULMA?
I'M GOING TO SEE MY BABY--
ALL GROWN UP!
HUH?

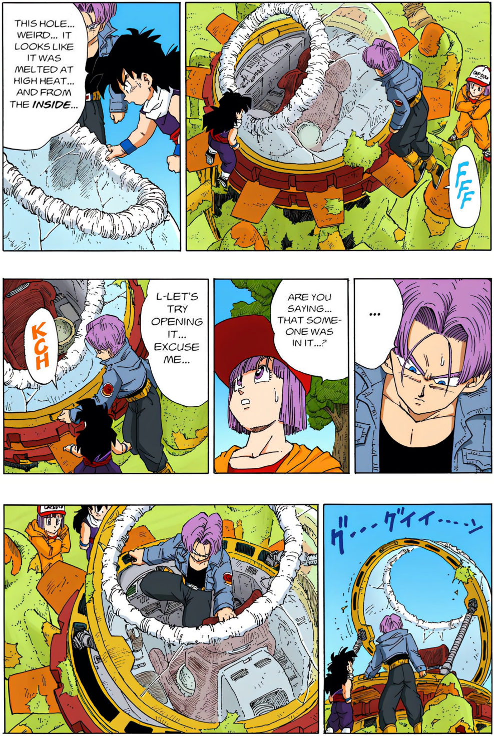

ギュゲゲー・・ッ
シュウウーーーッ
I DIDN'T REALIZE...
I HOPE YOU FIND THEIR WEAKNESS...
YES... THE POPULATION OF THE WORLD... IS IN THE TENS OF THOUSANDS... WEST CITY HAS BEEN ALL BUT DEMOLISHED... WE HIDE OUT IN UNDERGROUND SHELTERS...
UM... HAS YOUR FUTURE WORLD BEEN THAT BADLY AFFECTED...
BY THE ANDROIDS...?

...THOSE ANDROIDS WERE DEFYING DR. GERO'S ORDERS... IT WAS CLEAR HE THOUGHT THEY WERE FAILURES...
BUT HE ACTIVATED THEM ANYWAY BECAUSE HE HAD NO OTHER CHOICE... AND IN THE END, THEY KILLED HIM.
GERO MUST'VE KNOWN HOW DANGEROUS THEY WERE DURING THE TESTING STAGES...
...THE QUESTION IS... HOW DID HE STOP THEM AT THAT POINT?
...I'M THINKING HE HAS SOME KIND OF EMERGENCY **OFF** SWITCH...
WOULD HE HAVE TRIED TO TURN THEM ON AGAIN WITHOUT ONE...?
...
THERE MUST BE A SWITCH !!
...
...I ONLY **HOPE** THERE IS...
YEAH... I GET IT...


LET'S LOOK AROUND!
IT SHOULD BE AROUND HERE.
THERE IT IS!! TRUNKS, I FOUND IT!!
!

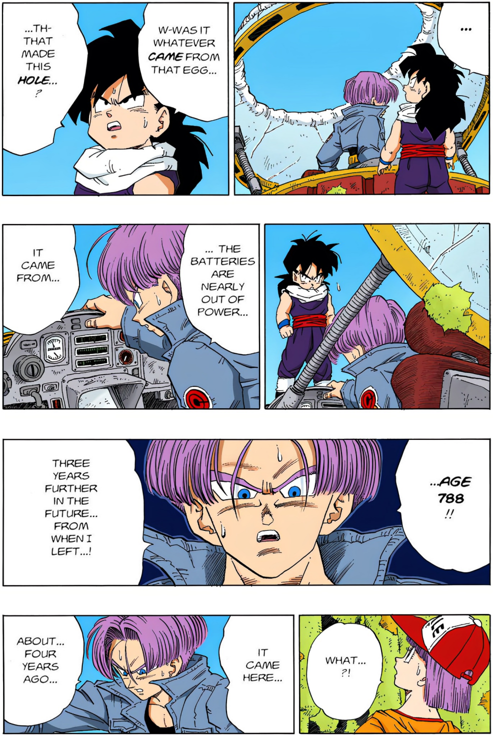

YES!! GOOD EYE, GOHAN!!
THAT MUST BE BULMA!
I'LL GO FLAG HER DOWN!
キイイーーン
!
HELLO, TRUNKS! IT'S YOUR BEAUTIFUL MOTHER!
UH... HI...

TAKE A LOOK. THAT'S THE TIME MACHINE I HAD IN CAPSULE FORM.
OH! SO THIS ISN'T YOURS THEN...
...BUT HOW COULD THAT BE...?
N-NO...YOU ONLY MADE ONE MACHINE IN THE FUTURE...
...B-BUT...
I DON'T UNDERSTAND... IT SEEMS LIKE THIS MACHINE HAS BEEN HERE A LONG TIME...
HOPE!!
LOOK HERE... I WROTE THIS THE DAY I LEFT...
THIS ONE IS ALSO MY TIME MACHINE!
CAPSULE CORP.

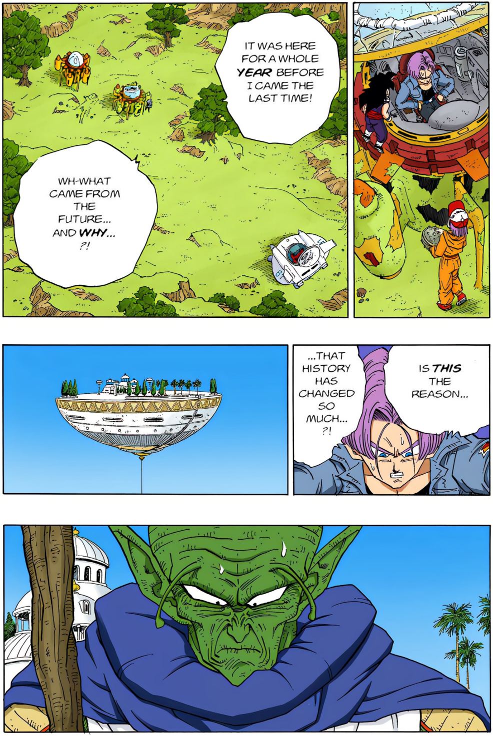


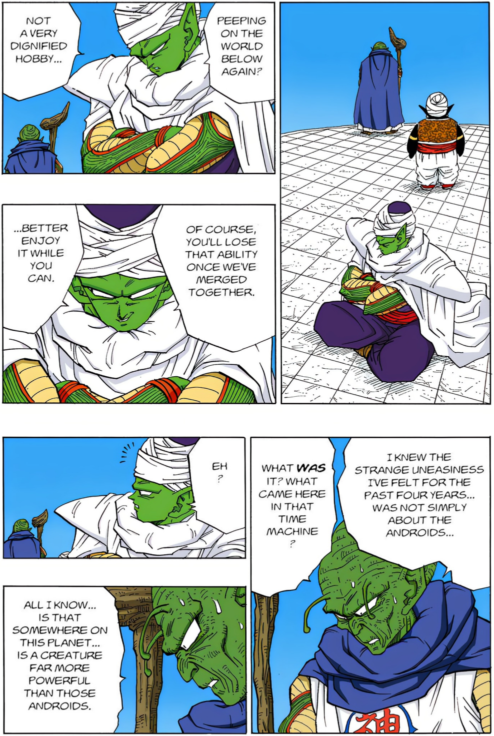
THIS HOLE... WEIRD... IT LOOKS LIKE IT WAS MELTED AT HIGH HEAT... AND FROM THE *INSIDE*...
FFF
L-LET'S TRY OPENING IT... EXCUSE ME...
KCH
ARE YOU SAYING... THAT SOME-ONE WAS IN IT...?
...
グ…グイイ……ン

!
ANOTHER ONE OVER HERE...
...?!
WHAT--? LET ME SEE!
WHAT IS THAT... ?
...?!
...IT'S NOT A COCO-NUT...
I'VE NEVER SEEN AN EGG LIKE THAT...
AN EGG... ?
...
THIS WAS SOME SORT OF EGG...
YEAH... DEFIN-ITELY...
CAPSULE CORP.
CLOP



...TH- THAT MADE THIS *HOLE*... ?
W-WAS IT WHATEVER *CAME* FROM THAT EGG...
...
IT CAME FROM...
... THE BATTERIES ARE NEARLY OUT OF POWER...
THREE YEARS FURTHER IN THE FUTURE... FROM WHEN I LEFT...!
...*AGE 788* !!
ABOUT... FOUR YEARS AGO...
IT CAME HERE...
WHAT... ?!


IT WAS HERE FOR A WHOLE YEAR BEFORE I CAME THE LAST TIME!
WH-WHAT CAME FROM THE FUTURE... AND WHY... ?!
...THAT HISTORY HAS CHANGED SO MUCH... ?!
IS THIS THE REASON...


NOT A VERY DIGNIFIED HOBBY...
PEEPING ON THE WORLD BELOW AGAIN?
...BETTER ENJOY IT WHILE YOU CAN.
OF COURSE, YOU'LL LOSE THAT ABILITY ONCE WE'VE MERGED TOGETHER.
EH?
WHAT WAS IT? WHAT CAME HERE IN THAT TIME MACHINE?
I KNEW THE STRANGE UNEASINESS I'VE FELT FOR THE PAST FOUR YEARS... WAS NOT SIMPLY ABOUT THE ANDROIDS...
ALL I KNOW... IS THAT SOMEWHERE ON THIS PLANET... IS A CREATURE FAR MORE POWERFUL THAN THOSE ANDROIDS.

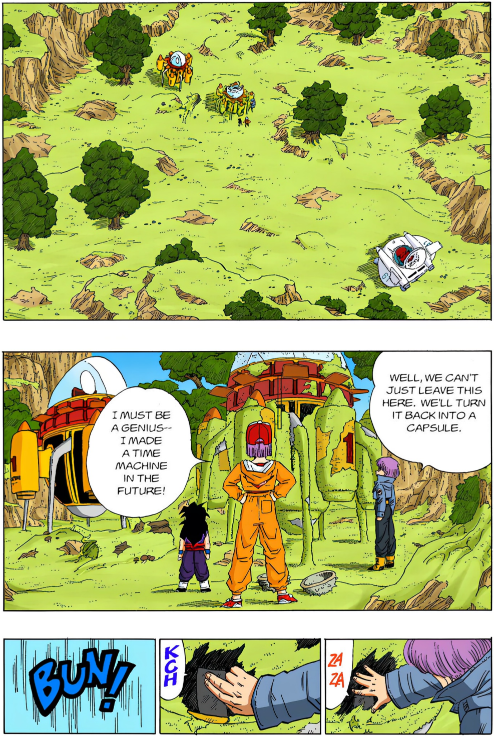
YOU WERE RIGHT, PICCOLO...THE DAY IS FINALLY COMING WHEN I MUST ABANDON BEING A GOD...MERGE WITH YOU... AND PROVE MY VALUE AS A WARRIOR.
WHAT ARE YOU BLABBING ABOUT ?!
YOU'VE GOT TO TELL ME !!
SOON... VERY SOON... SOMETHING TERRIBLE WILL HAPPEN ON THIS PLANET.
IT WILL BE NOTHING LIKE THE CRISES WE'VE HAD BEFORE. I...I CANNOT SEE ANY HOPE!

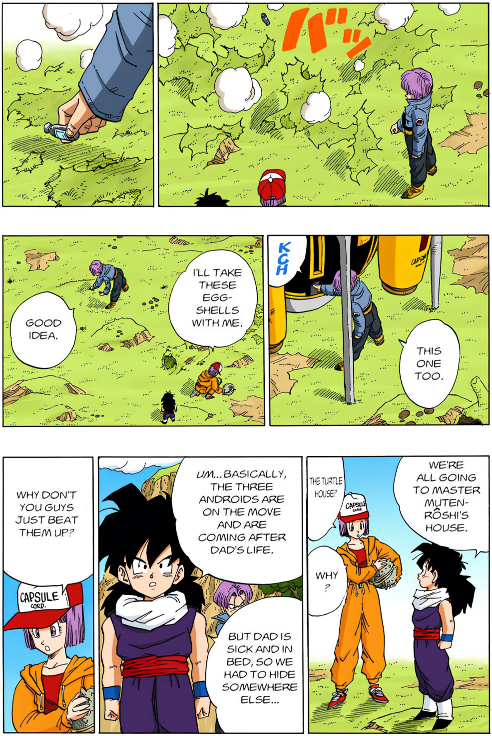
DIGITAL
SHUEISHA JUMP COMICS

DRAGON BALL

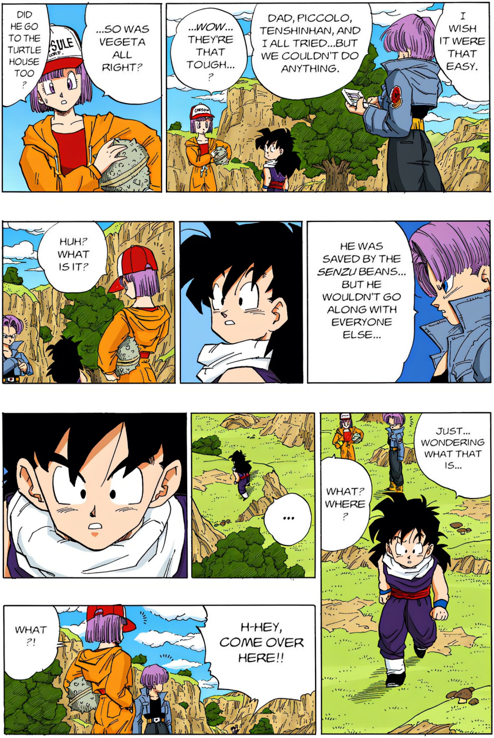
ドラゴンボール

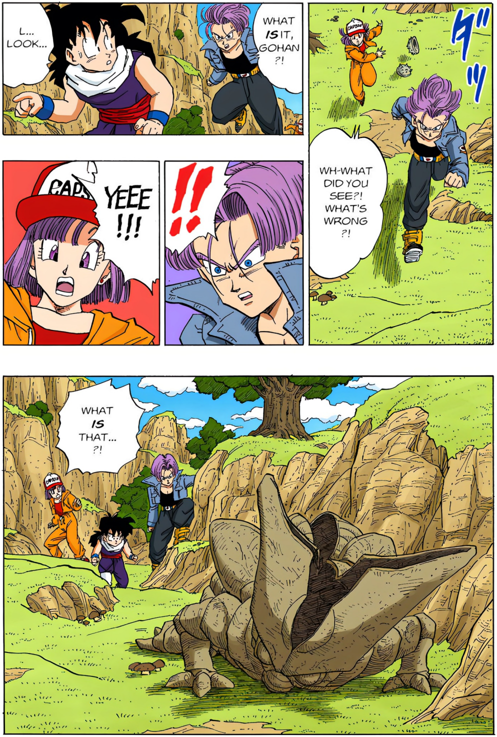
CHAPTER 359: GOD HAS SEEN IT!!

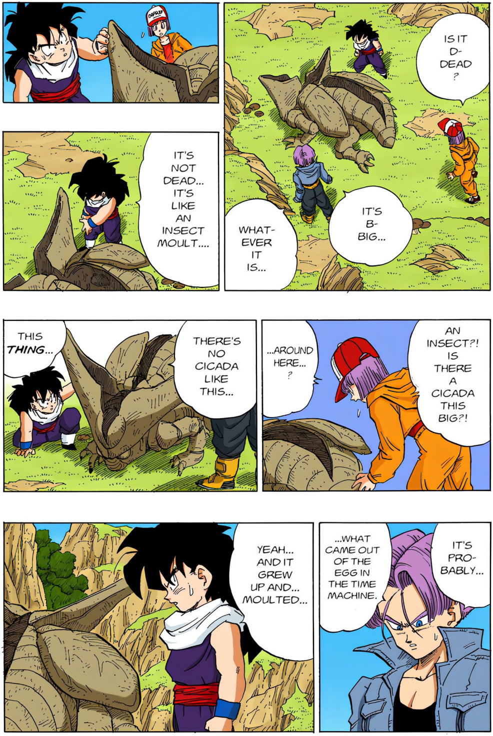

I MUST BE A GENIUS-- I MADE A TIME MACHINE IN THE FUTURE!
WELL, WE CAN'T JUST LEAVE THIS HERE. WE'LL TURN IT BACK INTO A CAPSULE.
BUN!
KCH
ZA ZA

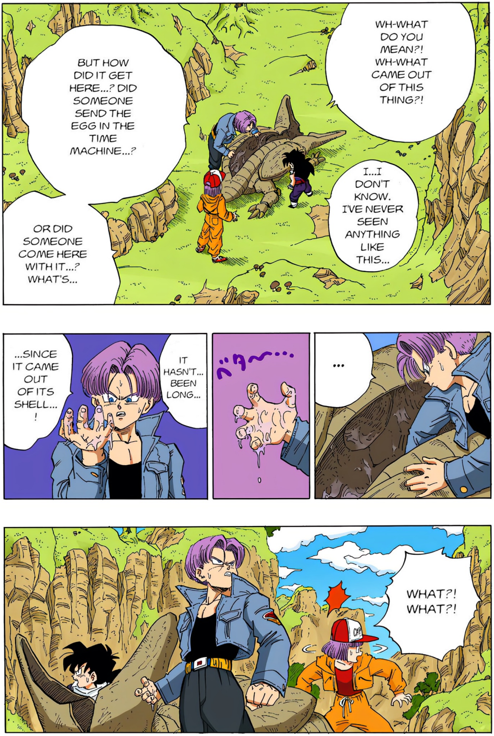


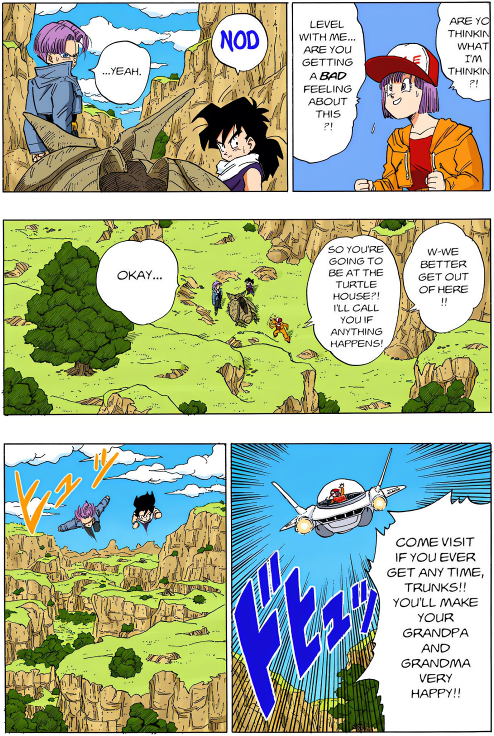
バッ
I'LL TAKE THESE EGG-SHELLS WITH ME.
GOOD IDEA.
KCH
THIS ONE TOO.
WHY DON'T YOU GUYS JUST BEAT THEM UP?
CAPSULE CORP.
UM...BASICALLY, THE THREE ANDROIDS ARE ON THE MOVE AND ARE COMING AFTER DAD'S LIFE.
BUT DAD IS SICK AND IN BED, SO WE HAD TO HIDE SOMEWHERE ELSE...
WE'RE ALL GOING TO MASTER MUTEN-RÔSHI'S HOUSE.
THE TURTLE HOUSE?
WHY?

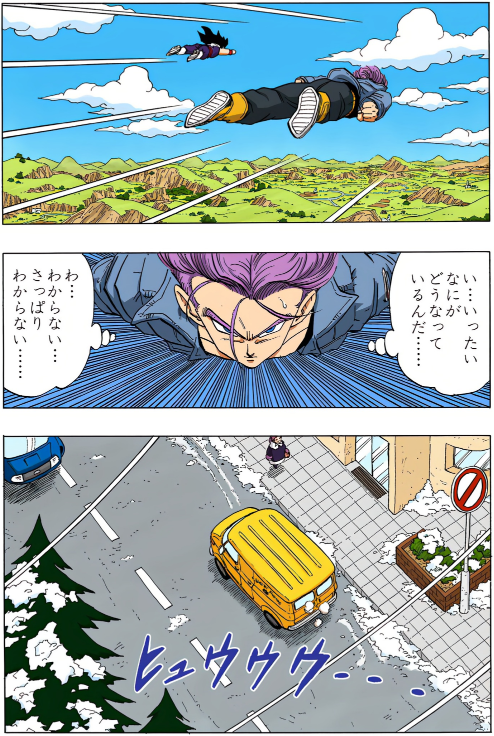

...SO WAS VEGETA ALL RIGHT?
DID HE GO TO THE TURTLE HOUSE TOO?
I WISH IT WERE THAT EASY.
DAD, PICCOLO, TENSHINHAN, AND I ALL TRIED...BUT WE COULDN'T DO ANYTHING.
...WOW... THEY'RE THAT TOUGH...?
HUH? WHAT IS IT?
HE WAS SAVED BY THE SENZU BEANS... BUT HE WOULDN'T GO ALONG WITH EVERYONE ELSE...
...
JUST... WONDERING WHAT THAT IS...
WHAT? WHERE?
H-HEY, COME OVER HERE!!
WHAT?!

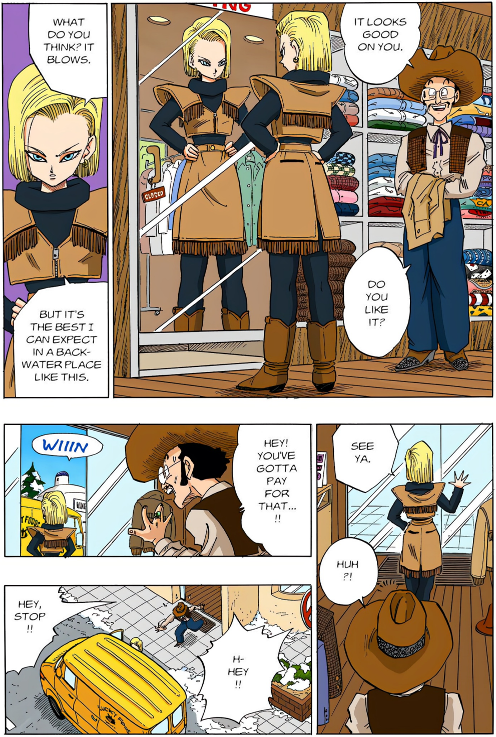

L... LOOK...
WHAT IS IT, GOHAN ?!
ダッ
WH-WHAT DID YOU SEE?! WHAT'S WRONG ?!
YEEE !!!
!!
WHAT IS THAT... ?!

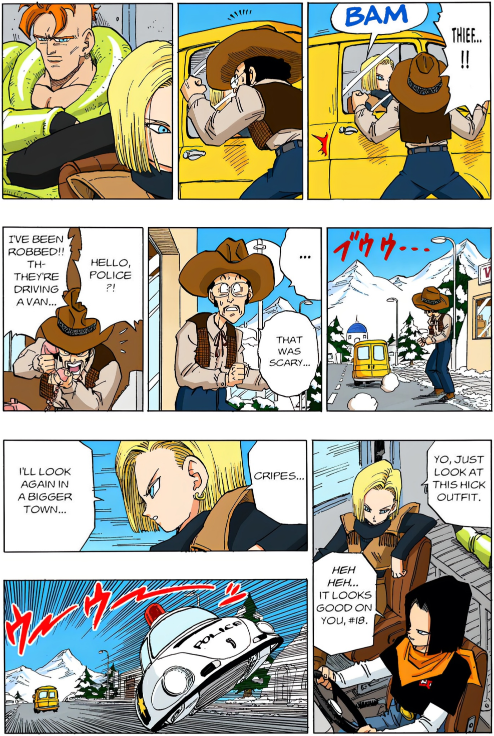

IS IT D-DEAD?
IT'S NOT DEAD... IT'S LIKE AN INSECT MOULT....
IT'S B-BIG...
WHAT-EVER IT IS...
THIS *THING*...
THERE'S NO CICADA LIKE THIS...
AN INSECT?! IS THERE A CICADA THIS BIG?!
...AROUND HERE...?
YEAH... AND IT GREW UP AND... MOULTED...
IT'S PRO-BABLY...
...WHAT CAME OUT OF THE EGG IN THE TIME MACHINE.


WH-WHAT DO YOU MEAN?! WH-WHAT CAME OUT OF THIS THING?!
BUT HOW DID IT GET HERE...? DID SOMEONE SEND THE EGG IN THE TIME MACHINE...?
I...I DON'T KNOW. I'VE NEVER SEEN ANYTHING LIKE THIS...
OR DID SOMEONE COME HERE WITH IT...? WHAT'S...
IT HASN'T... BEEN LONG...
...SINCE IT CAME OUT OF ITS SHELL... !
ベタ～…
...
WHAT?! WHAT?!

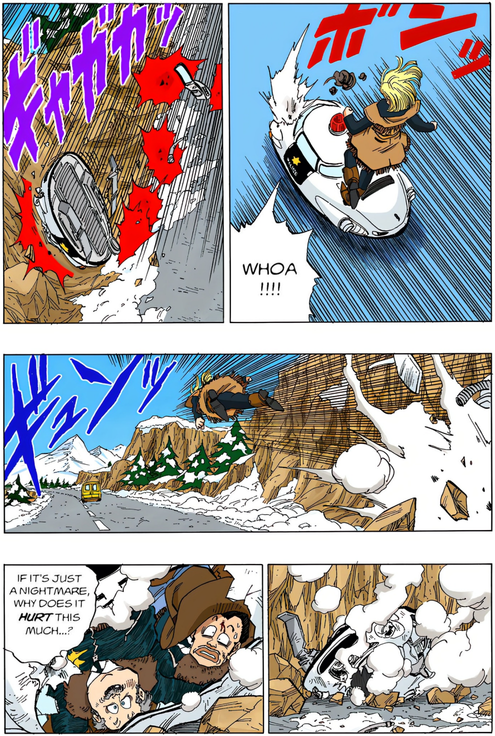

...YEAH.
NOD
LEVEL WITH ME... ARE YOU GETTING A ***BAD*** FEELING ABOUT THIS ?!
ARE YO THINKIN WHAT I'M THINKIN ?!
OKAY...
SO YOU'RE GOING TO BE AT THE TURTLE HOUSE?! I'LL CALL YOU IF ANYTHING HAPPENS!
W-WE BETTER GET OUT OF HERE !!
ドヒュッ
COME VISIT IF YOU EVER GET ANY TIME, TRUNKS!! YOU'LL MAKE YOUR GRANDPA AND GRANDMA VERY HAPPY!!

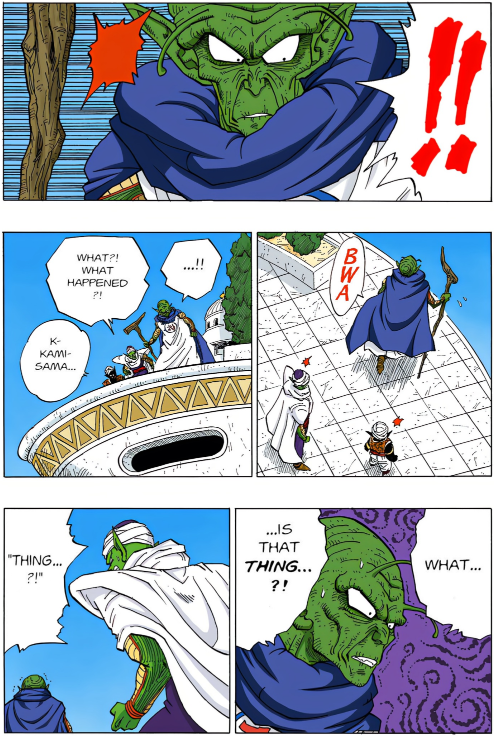

い…いったい なにが どうなって いるんだ……
わ… わからない… さっぱり わからない……
ヒュウウウ…

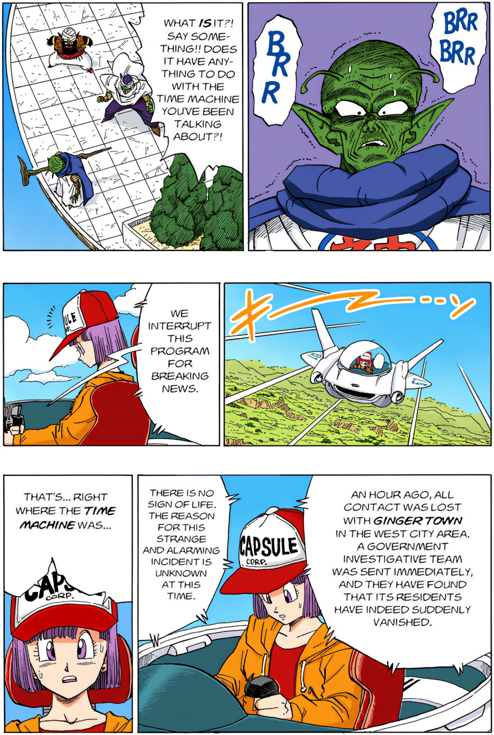

WHAT DO YOU THINK? IT BLOWS.
BUT IT'S THE BEST I CAN EXPECT IN A BACK-WATER PLACE LIKE THIS.
IT LOOKS GOOD ON YOU.
DO YOU LIKE IT?
WIIIN
HEY! YOU'VE GOTTA PAY FOR THAT...!!
SEE YA.
HUH?!
HEY, STOP!!
H-HEY!!


BAM
THIEF...
!!
I'VE BEEN ROBBED!! TH- THEY'RE DRIVING A VAN...
HELLO, POLICE ?!
...
THAT WAS SCARY...
ブウウ・・・
I'LL LOOK AGAIN IN A BIGGER TOWN...
CRIPES...
YO, JUST LOOK AT THIS HICK OUTFIT.
HEH HEH... IT LOOKS GOOD ON YOU, #18.
POLICE

KCH
THEY'RE WORSE THAN FLEAS.
IT'S THE COPS...
WHAT?!
FWA
LUCKY
LF
COMPANY
!!


ギャガガッ
ボーンッ
WHOA !!!!
ギュンッ
IF IT'S JUST A NIGHTMARE, WHY DOES IT *HURT* THIS MUCH...?


!!
BWA
...!!
WHAT?! WHAT HAPPENED ?!
K-KAMI-SAMA...
WHAT...
...IS THAT THING...?!
"THING...?!"

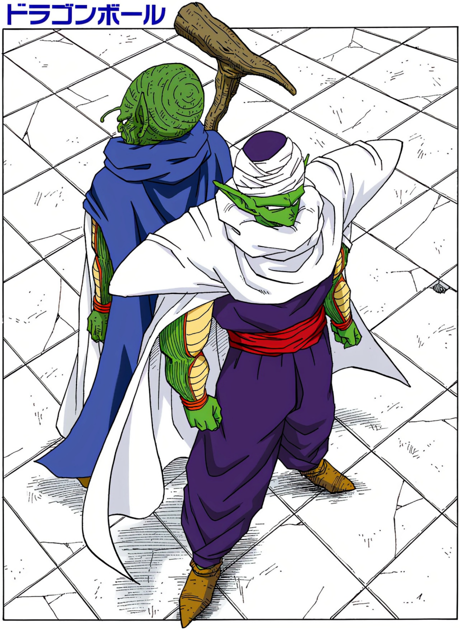

WHAT IS IT?! SAY SOMETHING!! DOES IT HAVE ANYTHING TO DO WITH THE TIME MACHINE YOU'VE BEEN TALKING ABOUT?!
BRR
BRR BRR
WE INTERRUPT THIS PROGRAM FOR BREAKING NEWS.
THAT'S... RIGHT WHERE THE TIME MACHINE WAS...
AN HOUR AGO, ALL CONTACT WAS LOST WITH GINGER TOWN IN THE WEST CITY AREA. A GOVERNMENT INVESTIGATIVE TEAM WAS SENT IMMEDIATELY, AND THEY HAVE FOUND THAT ITS RESIDENTS HAVE INDEED SUDDENLY VANISHED.
THERE IS NO SIGN OF LIFE. THE REASON FOR THIS STRANGE AND ALARMING INCIDENT IS UNKNOWN AT THIS TIME.

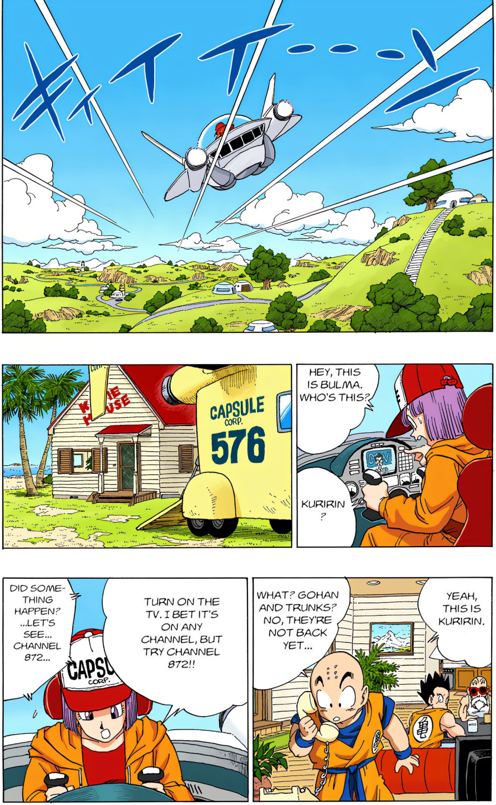
DIGITAL
SHUEISHA JUMP COMICS

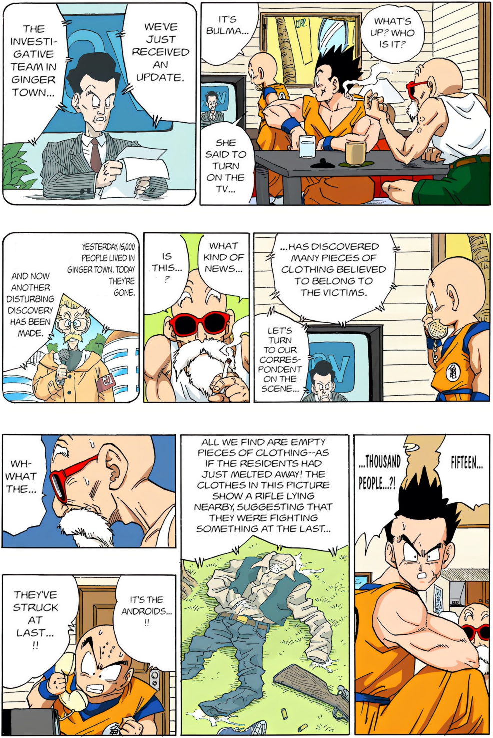
DRAGON BALL

CHAPTER 360: THE UNION OF GOD AND THE DEMON KING

ドラゴンボール




キィイイーーーン
CAPSULE CORP.
576
HEY, THIS IS BULMA. WHO'S THIS?
KURIRIN ?
YEAH, THIS IS KURIRIN.
WHAT? GOHAN AND TRUNKS? NO, THEY'RE NOT BACK YET...
TURN ON THE TV. I BET IT'S ON ANY CHANNEL, BUT TRY CHANNEL 872!!
DID SOME-THING HAPPEN? ...LET'S SEE... CHANNEL 872...

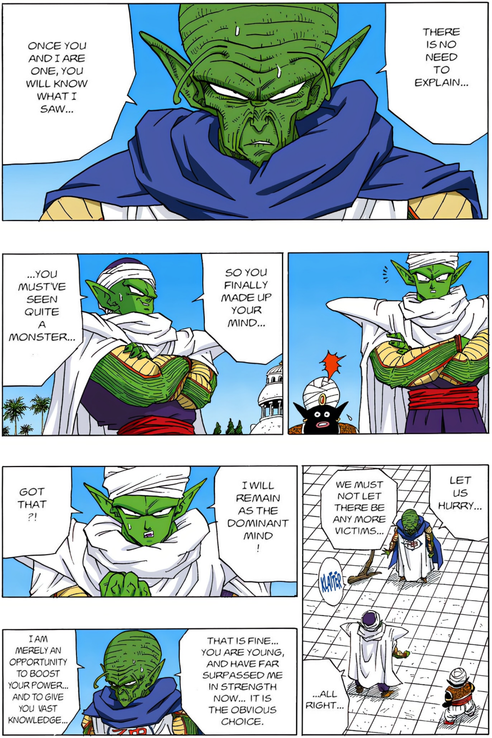


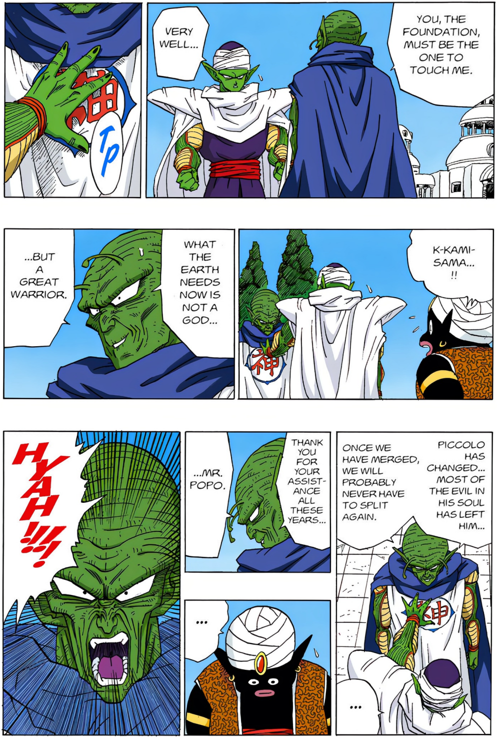
IT'S BULMA...
WHAT'S UP? WHO IS IT?
SHE SAID TO TURN ON THE TV...
WE'VE JUST RECEIVED AN UPDATE.
THE INVESTIGATIVE TEAM IN GINGER TOWN...
...HAS DISCOVERED MANY PIECES OF CLOTHING BELIEVED TO BELONG TO THE VICTIMS.
LET'S TURN TO OUR CORRESPONDENT ON THE SCENE...
WHAT KIND OF NEWS...
IS THIS...?
YESTERDAY, 15,000 PEOPLE LIVED IN GINGER TOWN. TODAY THEY'RE GONE.
AND NOW ANOTHER DISTURBING DISCOVERY HAS BEEN MADE.
FIFTEEN...
...THOUSAND PEOPLE...?!
ALL WE FIND ARE EMPTY PIECES OF CLOTHING--AS IF THE RESIDENTS HAD JUST MELTED AWAY! THE CLOTHES IN THIS PICTURE SHOW A RIFLE LYING NEARBY, SUGGESTING THAT THEY WERE FIGHTING SOMETHING AT THE LAST...
WH- WHAT THE...
IT'S THE ANDROIDS...!!
THEY'VE STRUCK AT LAST...!!

I'LL BET GOHAN AND TRUNKS WOULD AGREE WITH ME.
WHAT?!
I DON'T THINK SO...
GOKU'S RESTING PEACE-FULLY.
HE SEEMS TO BE FEELING BETTER NOW.
THAT'S MY GUESS... ASK THEM FOR DETAILS WHEN THEY GET THERE...
...MEANING... THIS HAS SOMETHING TO DO WITH THE OTHER TIME MACHINE...?
WE'RE BACK...
OH, MASTER ROSHI. HI.
TM
TM
...?
...?

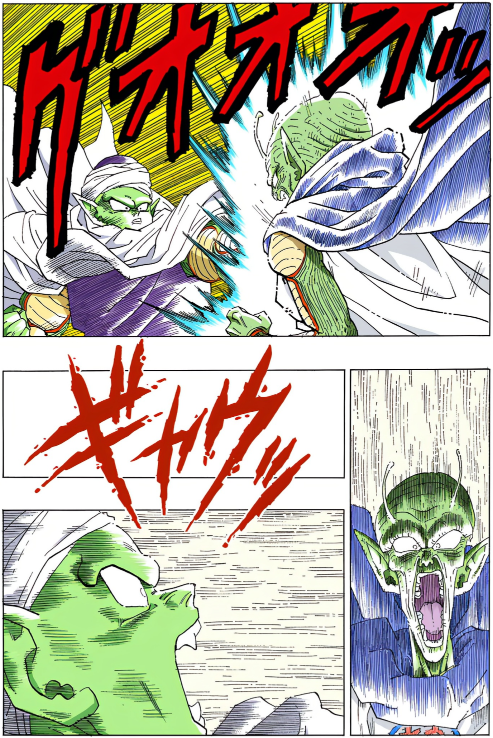
WHAT WAS THAT ?!
WE JUST HEARD A SCREAM !!
NEWS STORY ?
YOU TWO...
L-LISTEN TO THIS NEWS STORY! TELL US WHAT'S GOING ON...
WHAT'S GOING ON... ?
IF WE CAN TAKE A CLOSER LOOK AND SEE WHAT'S HAPPENING...
...IT'S GONE SUDDENLY QUIET AGAIN...
GUN-SHOTS!! WE HEAR GUN-SHOTS !!
MEMBERS OF THE INVESTIGATIVE TEAM AND THE POLICE ARE SHOOTING AT SOME-THING--!!
WH-WHAT HAPPENED ?!
TURN TO ANOTHER CHANNEL !!
SSSHH
WAAH !!
HELP MEEE !
PI PI PI

TH-THE SCREAMING STOPPED...
...
TELL ME EVERYTHING THAT YOU SAW!!
I'VE HAD ENOUGH... YOU'VE BEEN ENJOYING THIS BY YOURSELF.
NNNH...
ALL... ALL RIGHT...
TELL ME WHAT KIND OF CREATURE YOU SAW DOWN THERE!
...
WELL ?!!


THERE IS NO NEED TO EXPLAIN...
ONCE YOU AND I ARE ONE, YOU WILL KNOW WHAT I SAW...
SO YOU FINALLY MADE UP YOUR MIND...
...YOU MUST'VE SEEN QUITE A MONSTER...
I WILL REMAIN AS THE DOMINANT MIND !
GOT THAT ?!
THAT IS FINE... YOU ARE YOUNG, AND HAVE FAR SURPASSED ME IN STRENGTH NOW... IT IS THE OBVIOUS CHOICE.
I AM MERELY AN OPPORTUNITY TO BOOST YOUR POWER... AND TO GIVE YOU VAST KNOWLEDGE...
LET US HURRY...
WE MUST NOT LET THERE BE ANY MORE VICTIMS...
KLATTER
...ALL RIGHT...

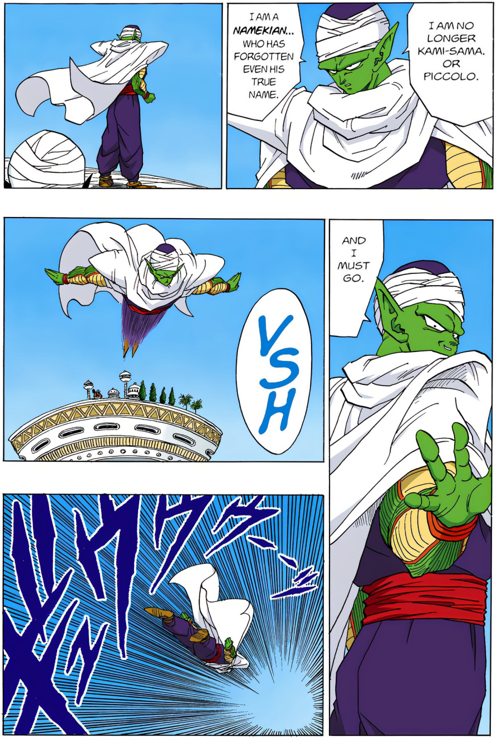


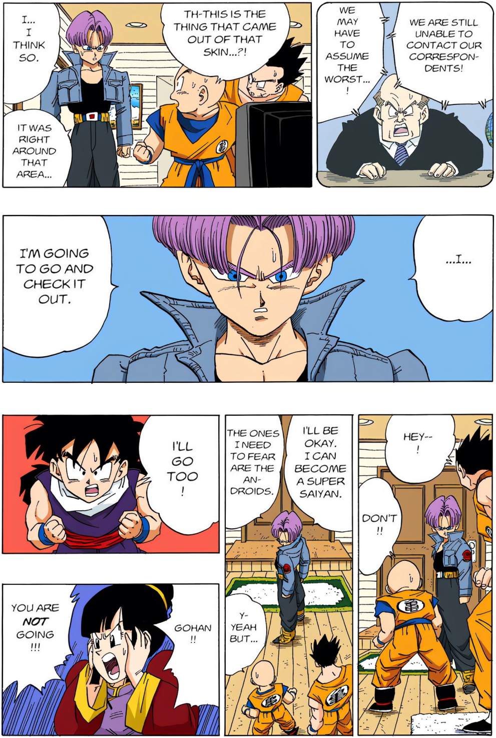
YOU, THE FOUNDATION, MUST BE THE ONE TO TOUCH ME.
VERY WELL...
TP
K-KAMI-SAMA... !!
WHAT THE EARTH NEEDS NOW IS NOT A GOD...
...BUT A GREAT WARRIOR.
PICCOLO HAS CHANGED... MOST OF THE EVIL IN HIS SOUL HAS LEFT HIM...
ONCE WE HAVE MERGED, WE WILL PROBABLY NEVER HAVE TO SPLIT AGAIN.
...
THANK YOU FOR YOUR ASSIST-ANCE ALL THESE YEARS...
...MR. POPO.
...
HYAH!!!


グオオオッ
ギャウッ

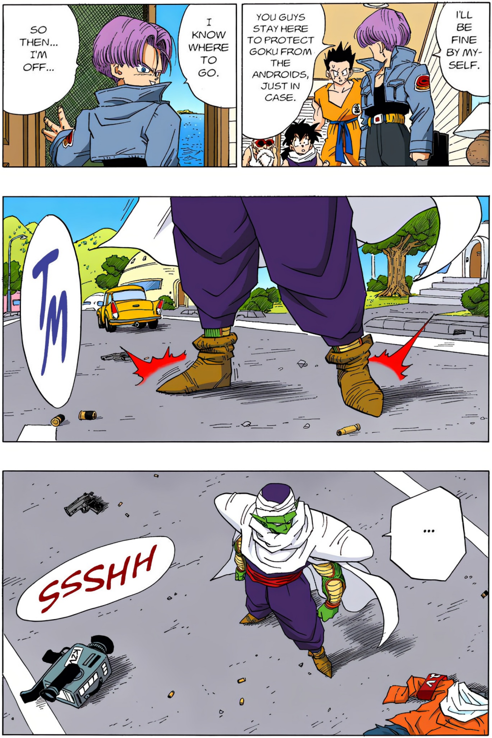
ヒュウウ・・・
...

G-GOODBYE... KAMI-SAMA... PLEASE DON'T DIE...


I AM A NAMEKIAN... WHO HAS FORGOTTEN EVEN HIS TRUE NAME.
I AM NO LONGER KAMI-SAMA. OR PICCOLO.
AND I MUST GO.
VSH



TH-THIS IS THE THING THAT CAME OUT OF THAT SKIN...?!
I... I THINK SO.
IT WAS RIGHT AROUND THAT AREA...
WE ARE STILL UNABLE TO CONTACT OUR CORRESPON-DENTS!
WE MAY HAVE TO ASSUME THE WORST...!
...I...
I'M GOING TO GO AND CHECK IT OUT.
I'LL GO TOO!
GOHAN!!
YOU ARE NOT GOING!!!
THE ONES I NEED TO FEAR ARE THE AN-DROIDS.
I'LL BE OKAY. I CAN BECOME A SUPER SAIYAN.
Y-YEAH BUT...
HEY--!
DON'T!!


SO THEN... I'M OFF...
I KNOW WHERE TO GO.
YOU GUYS STAY HERE TO PROTECT GOKU FROM THE ANDROIDS, JUST IN CASE.
I'LL BE FINE BY MY-SELF.
TM
SSSHH
...

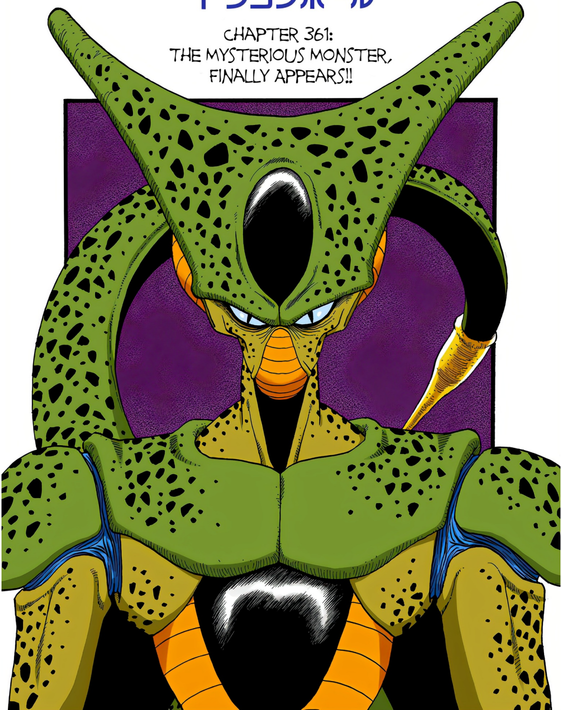
THERE YOU ARE... YOU FREAK OF NATURE...
SHF

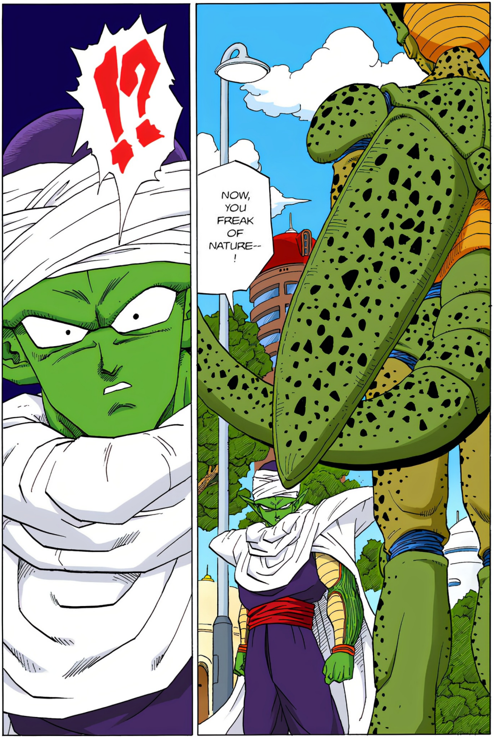
DIGITAL
SHUEISHA JUMP COMICS

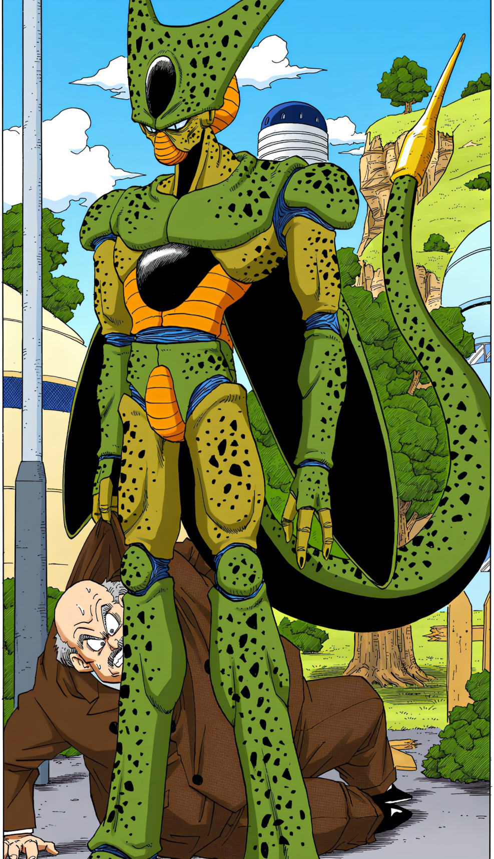
DRAGON BALL

ドラゴンボール

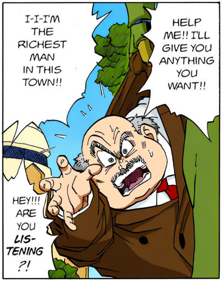
CHAPTER 361: THE MYSTERIOUS MONSTER, FINALLY APPEARS!!




!?
NOW, YOU FREAK OF NATURE--!

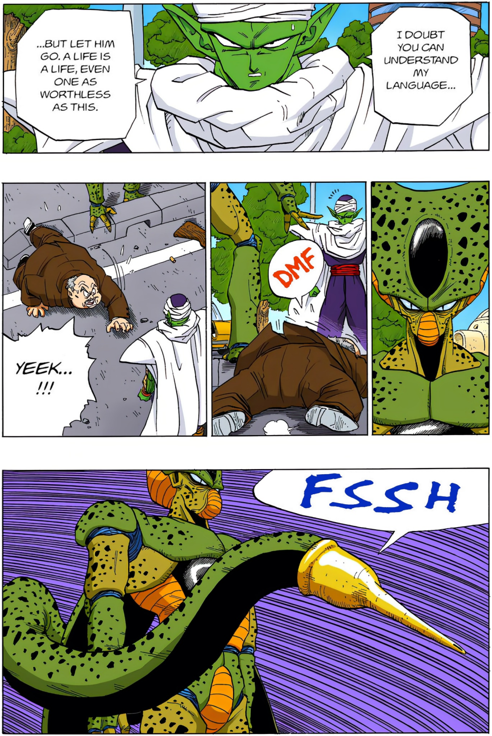


H--
HELP ME !!!

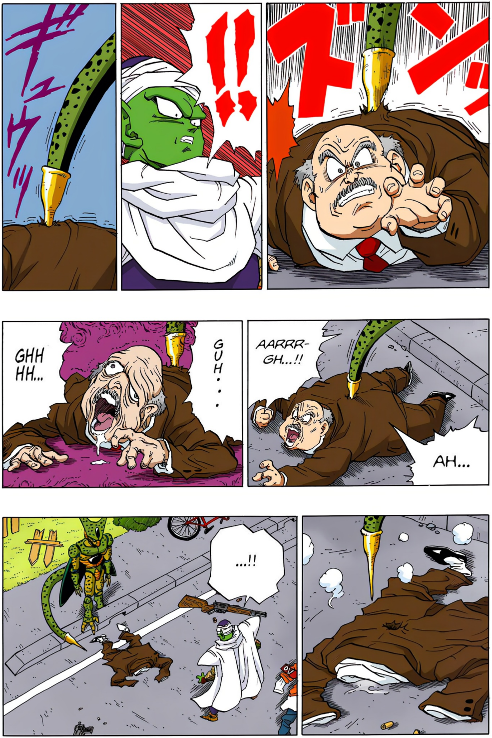


I-I-I'M THE RICHEST MAN IN THIS TOWN!!
HELP ME!! I'LL GIVE YOU ANYTHING YOU WANT!!
HEY!!! ARE YOU LIS-TENING ?!

THIS ISN'T POSSIBLE...
THIS... THIS CHI I'M FEELING FROM HIM!

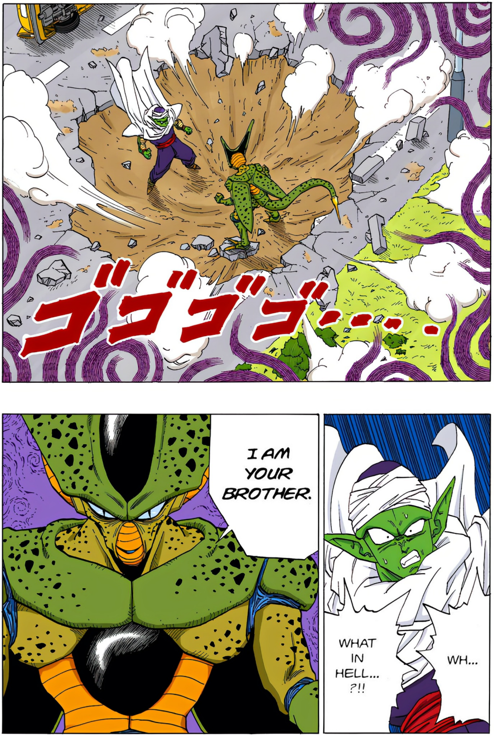


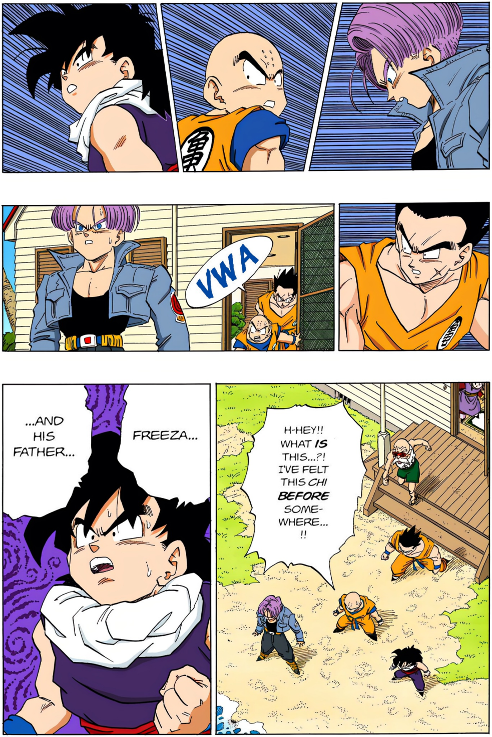
...BUT LET HIM GO. A LIFE IS A LIFE, EVEN ONE AS WORTHLESS AS THIS.
I DOUBT YOU CAN UNDERSTAND MY LANGUAGE...
YEEK... !!!
DMF
FSSH


ギュウッ
!!
ズンッ
GHH HH...
GUH...
AARRR-GH...!!
AH...
...!!

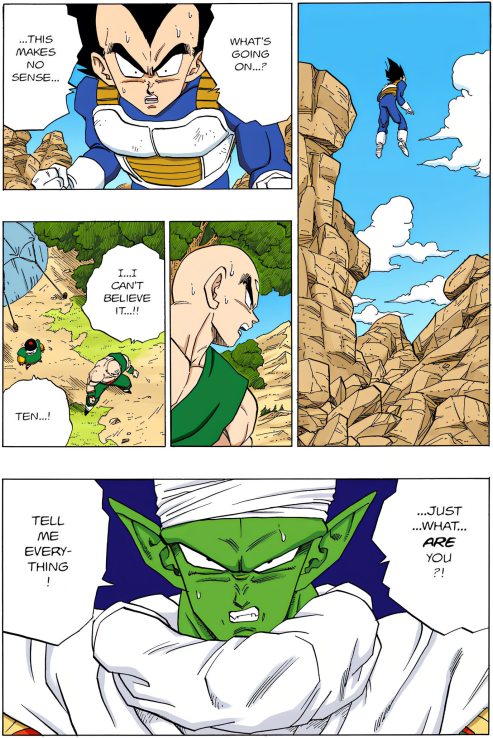
...DEMON KING PICCOLO.
YOU'RE NEXT...
WHAT... ?
HOW DID YOU KNOW MY NAME?! WHO ARE YOU?!
!!

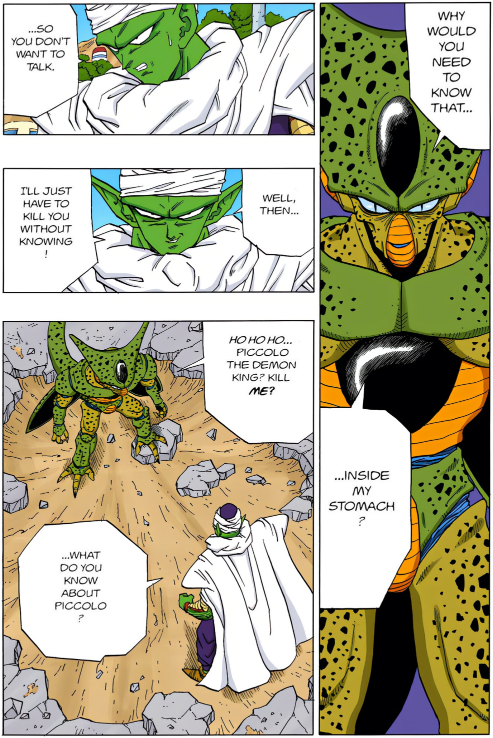
グァオッ


ゴゴゴゴ・・・
I AM YOUR BROTHER.
WH...
WHAT IN HELL... ?!!


VWA
FREEZA...
...AND HIS FATHER...
H-HEY!! WHAT IS THIS...?! I'VE FELT THIS CHI BEFORE SOME-WHERE... !!

...AND PICCOLO... AND EVEN MY FATHER!
AND GOKU...
AND MY DAD'S STILL IN BED!!
BUT...BUT THAT'S IMPOSSIBLE! FREEZA AND HIS FATHER WERE BOTH KILLED!
I FEEL IT TOO...
I HAVE TO KNOW WHAT MONSTER CAME OUT OF THAT SHELL!
I'M GOING TO GO CHECK IT OUT.
IT'S COMING FROM THE DIRECTION OF...
YEAH... GINGER TOWN. WHERE THOSE PEOPLE JUST DISAPPEARED.


WHAT'S GOING ON...?
...THIS MAKES NO SENSE...
I...I CAN'T BELIEVE IT...!!
TEN...!
...JUST ...WHAT... **ARE** YOU ?!
TELL ME EVERY-THING !



...SO YOU DON'T WANT TO TALK.
WELL, THEN...
I'LL JUST HAVE TO KILL YOU WITHOUT KNOWING!
HO HO HO... PICCOLO THE DEMON KING? KILL ME?
...WHAT DO YOU KNOW ABOUT PICCOLO?
WHY WOULD YOU NEED TO KNOW THAT...
...INSIDE MY STOMACH?

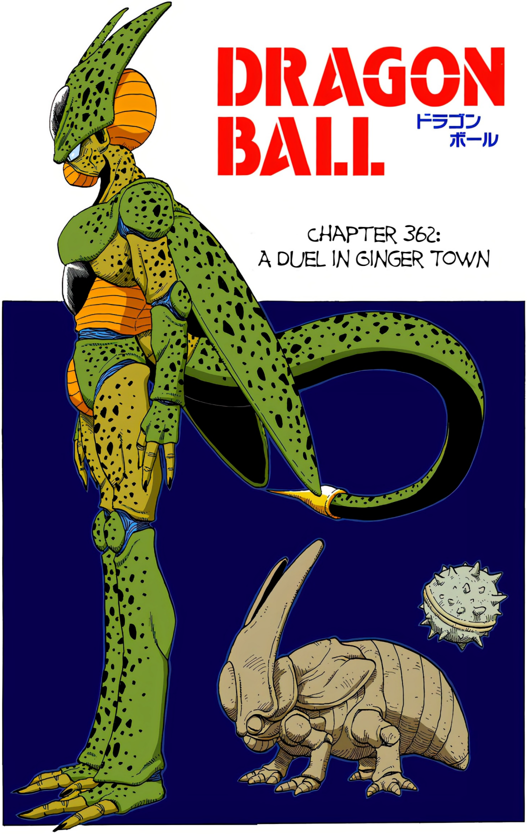
ドドドドー…
SORRY...
BUT YOU'VE GOT THE WRONG MAN.
WHAT ?

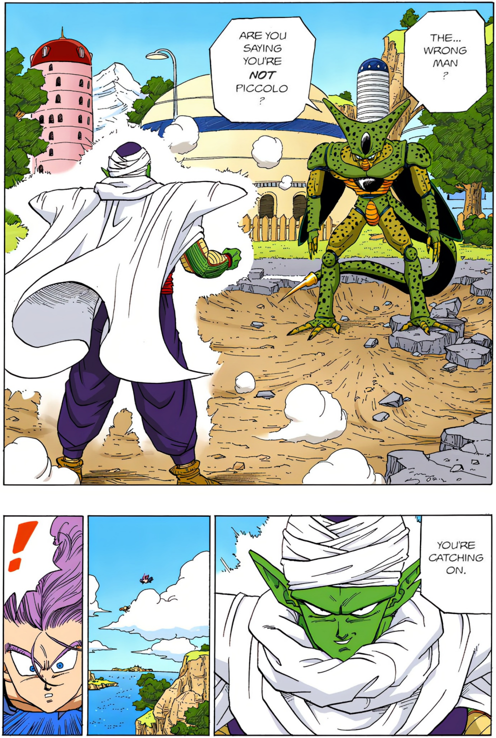
DIGITAL
SHUEISHA JUMP COMICS

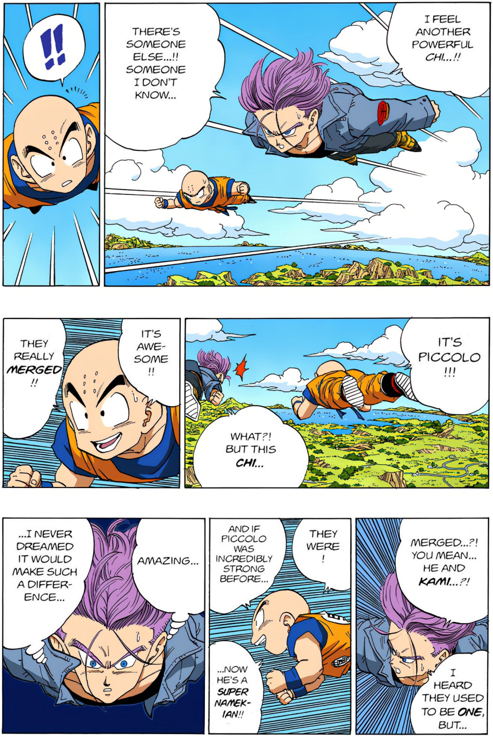
DRAGON BALL

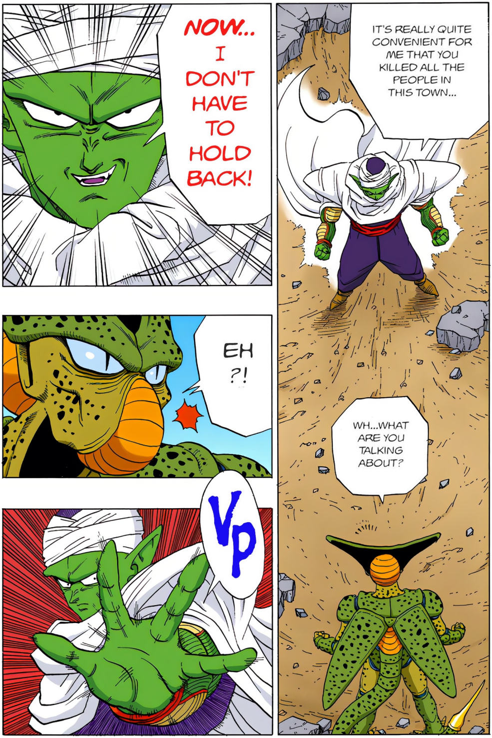
ドラゴンボール

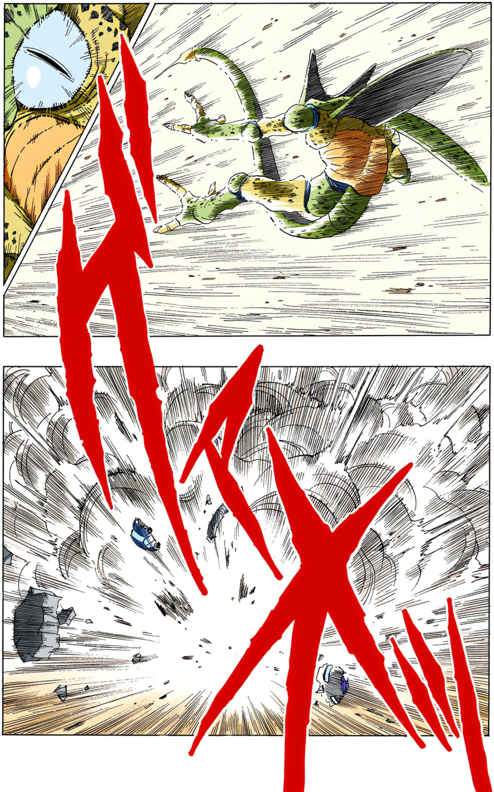
CHAPTER 362: A DUEL IN GINGER TOWN

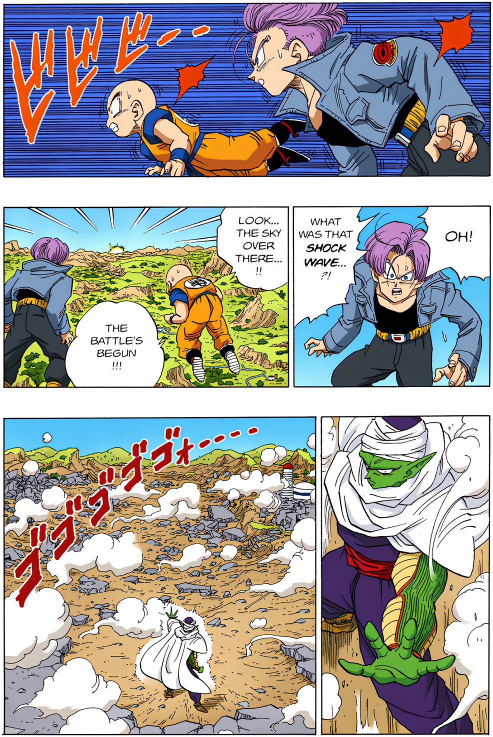


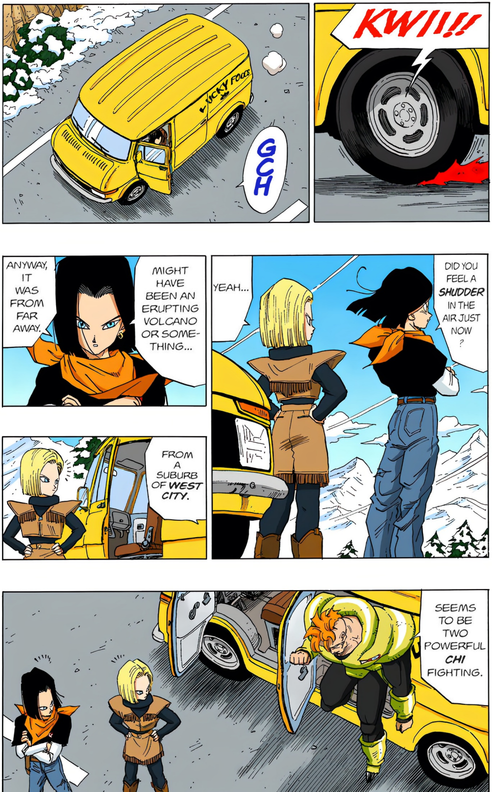

ARE YOU SAYING YOU'RE **NOT** PICCOLO ?
THE... WRONG MAN ?
!
YOU'RE CATCHING ON.


!!
THERE'S SOMEONE ELSE...!! SOMEONE I DON'T KNOW...
I FEEL ANOTHER POWERFUL CHI...!!
THEY REALLY MERGED!!
IT'S AWE-SOME!!
IT'S PICCOLO!!!
WHAT?! BUT THIS CHI...
...I NEVER DREAMED IT WOULD MAKE SUCH A DIFFER-ENCE...
AMAZING...
AND IF PICCOLO WAS INCREDIBLY STRONG BEFORE...
THEY WERE!
...NOW HE'S A SUPER NAMEK-IAN!!
MERGED...?! YOU MEAN... HE AND KAMI...?!
I HEARD THEY USED TO BE ONE, BUT...

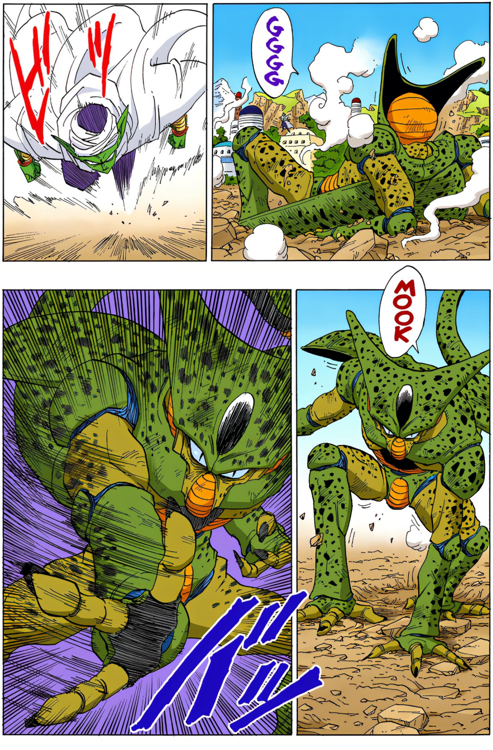

IT'S REALLY QUITE CONVENIENT FOR ME THAT YOU KILLED ALL THE PEOPLE IN THIS TOWN...
WH...WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
NOW... I DON'T HAVE TO HOLD BACK!
EH ?!
Vp

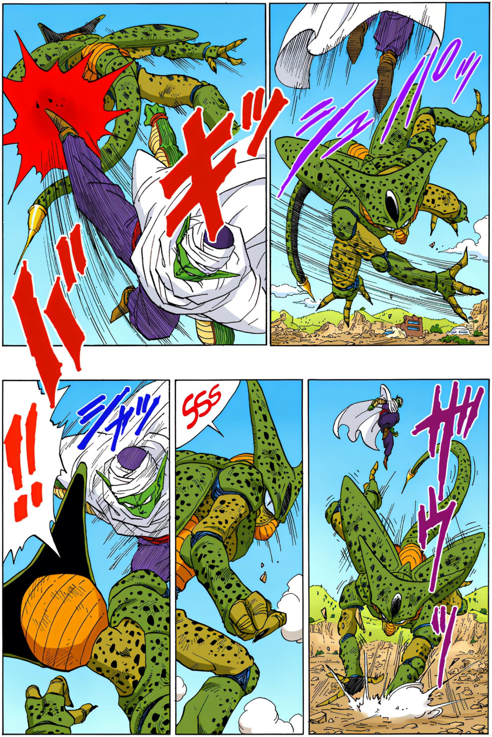



LOOK... THE SKY OVER THERE...!!
THE BATTLE'S BEGUN!!!
WHAT WAS THAT SHOCK WAVE...?!
OH!
ゴゴゴゴォーーーー

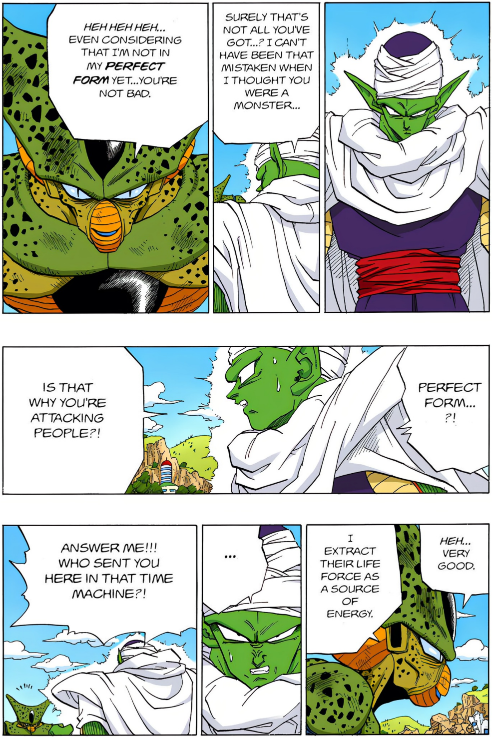

GCH
KWI!!!
DID YOU FEEL A SHUDDER IN THE AIR JUST NOW?
YEAH...
ANYWAY, IT WAS FROM FAR AWAY.
MIGHT HAVE BEEN AN ERUPTING VOLCANO OR SOME-THING...
FROM A SUBURB OF WEST CITY.
SEEMS TO BE TWO POWERFUL CHI FIGHTING.

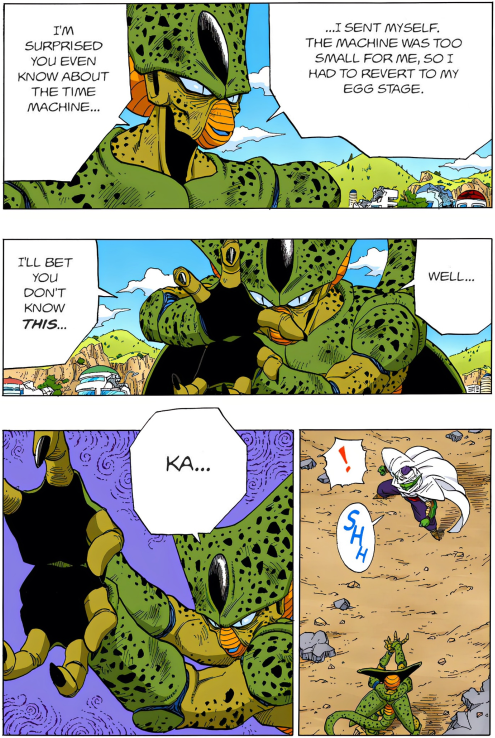
RIGHT...
...SO WHY DON'T YOU TELL US WHO'S FIGHTING WHO, WHILE YOU'RE AT IT?
YOU DIDN'T ASK.
16, WHY DIDN'T YOU TELL US YOU WERE EQUIPPED WITH SENSORS?!
BUT ONE OF THEM RIVALS THE TWO OF YOU IN POWER.
I DON'T KNOW. NEITHER IS IN MY DATA-BANKS.
...
NOW QUIT MAKING JOKES AND LET'S GO.
LOOKS LIKE GERO SCREWED UP AGAIN. YOUR SENSORS ARE WHACKED.
THERE'S NO POWER IN THE WORLD THAT RIVALS MINE.
WHAT ?!

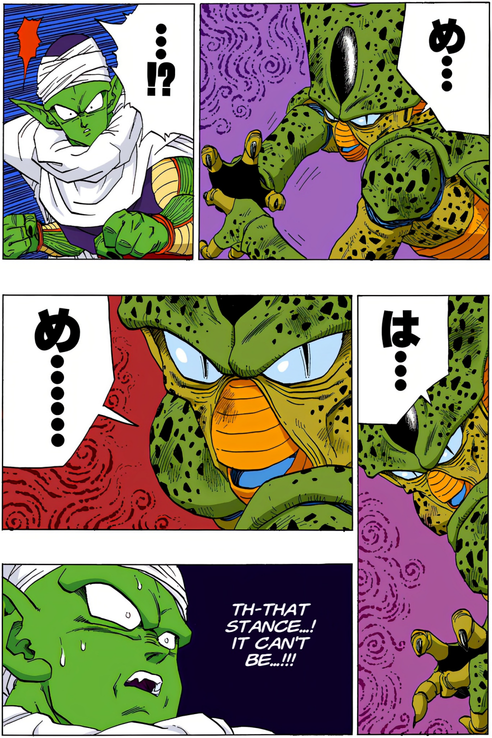

GGGG
MOOK


シュパッ
バキッ!!
SSS
シャッ
ザザッ

ギガッ
ZIP
JNG

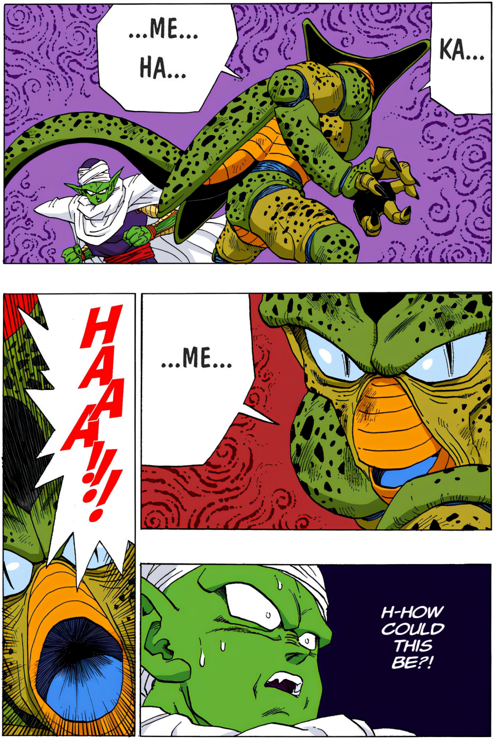

HEH HEH HEH... EVEN CONSIDERING THAT I'M NOT IN MY PERFECT FORM YET...YOU'RE NOT BAD.
SURELY THAT'S NOT ALL YOU'VE GOT...? I CAN'T HAVE BEEN THAT MISTAKEN WHEN I THOUGHT YOU WERE A MONSTER...
PERFECT FORM... ?!
IS THAT WHY YOU'RE ATTACKING PEOPLE?!
HEH... VERY GOOD.
I EXTRACT THEIR LIFE FORCE AS A SOURCE OF ENERGY.
...
ANSWER ME!!! WHO SENT YOU HERE IN THAT TIME MACHINE?!

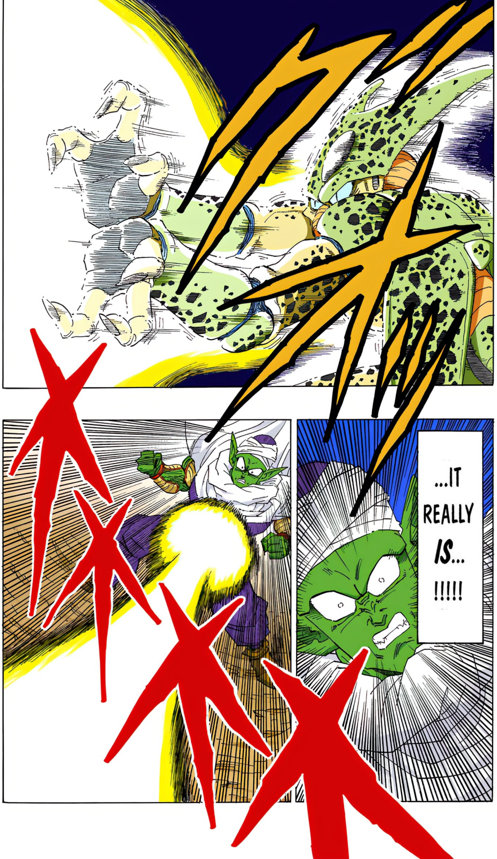

I'M SURPRISED YOU EVEN KNOW ABOUT THE TIME MACHINE...
...I SENT MYSELF. THE MACHINE WAS TOO SMALL FOR ME, SO I HAD TO REVERT TO MY EGG STAGE.
I'LL BET YOU DON'T KNOW THIS...
WELL...
KA...
!
SHH

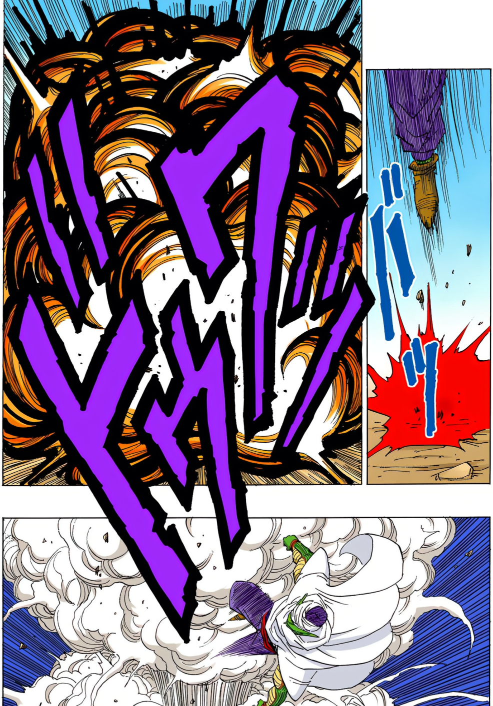

め…
…!?
は…
め……
TH-THAT STANCE...! IT CAN'T BE...!!!

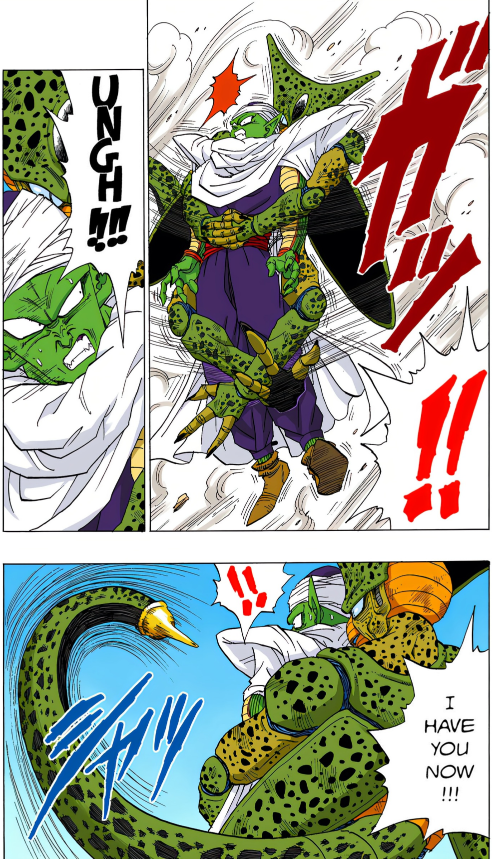
DIGITAL
SHUEISHA JUMP COMICS

DRAGONBALL
ドラゴンボール
CHAPTER 363:
THE MONSTER'S
RIDDLE IS SOLVED

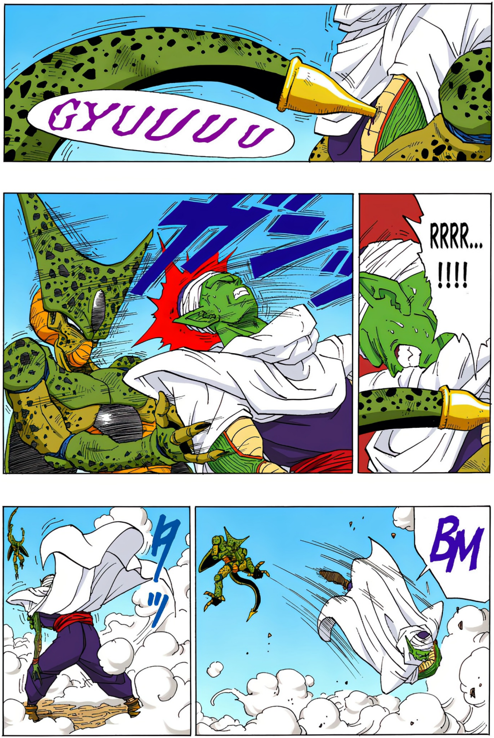

KA...
...ME...
HA...
...ME...
HAAA!!!
H-HOW COULD THIS BE?!

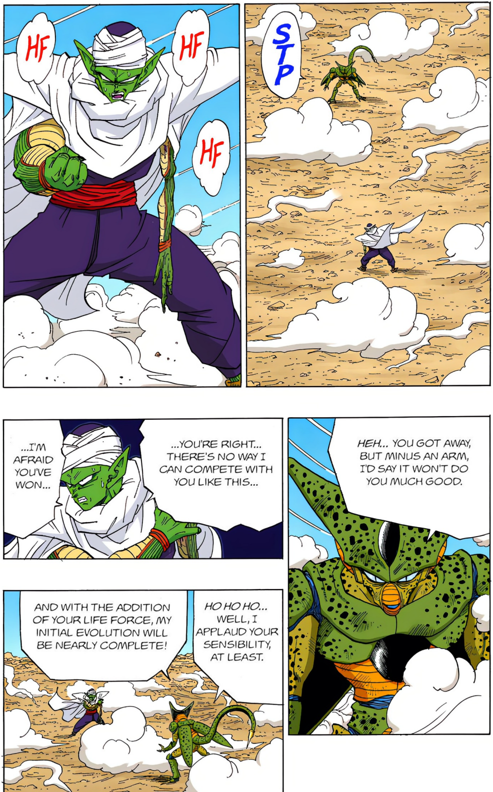

...IT REALLY IS... !!!!!


バッ

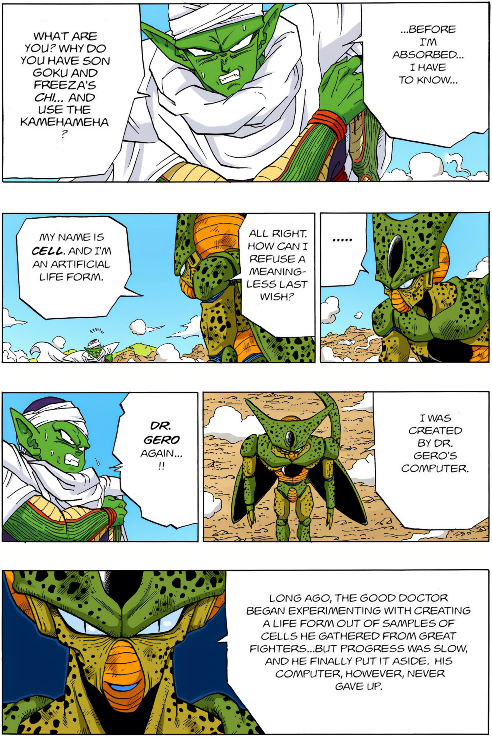

ガッ!!
UNGH!!!
!!
I HAVE YOU NOW!!!

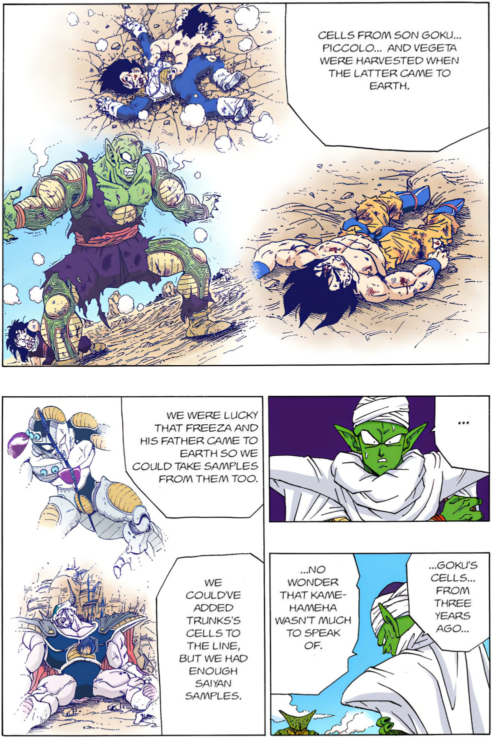
ZG
RNK !!!!
グッ
FEH. JUST YOUR ARM.
BUT NO MATTER. YOUR POWERFUL LIFE FORCE IS STILL MINE!
RRRAH... !!!
GAH !!!!

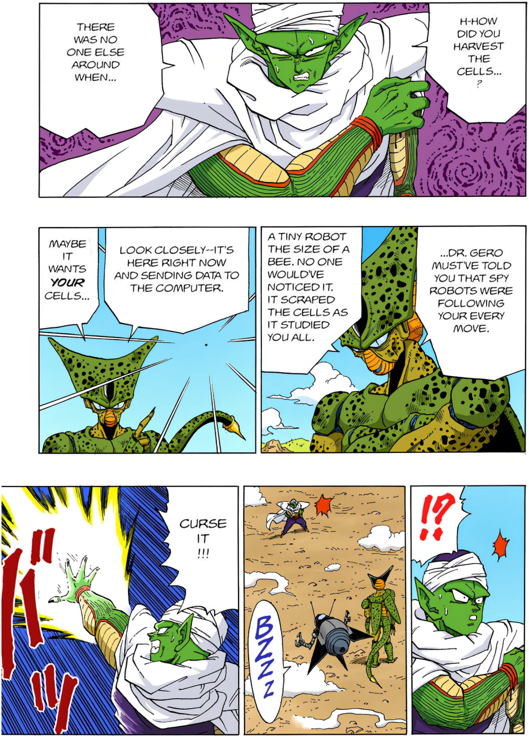

GYUUUU U
RRRR...
!!!!
BM

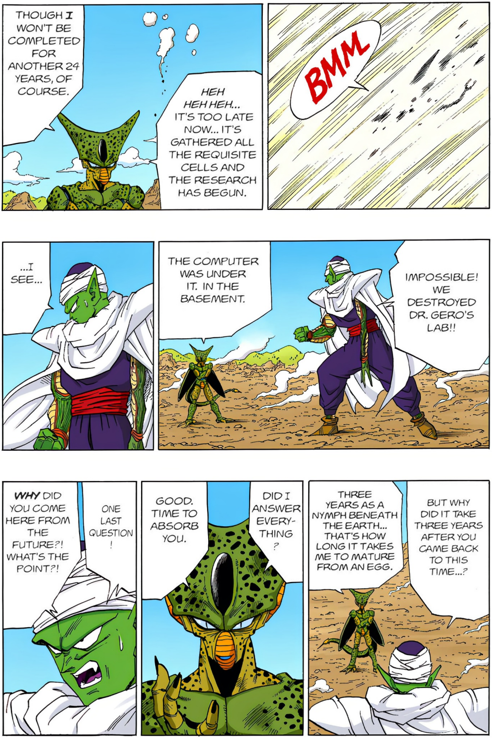


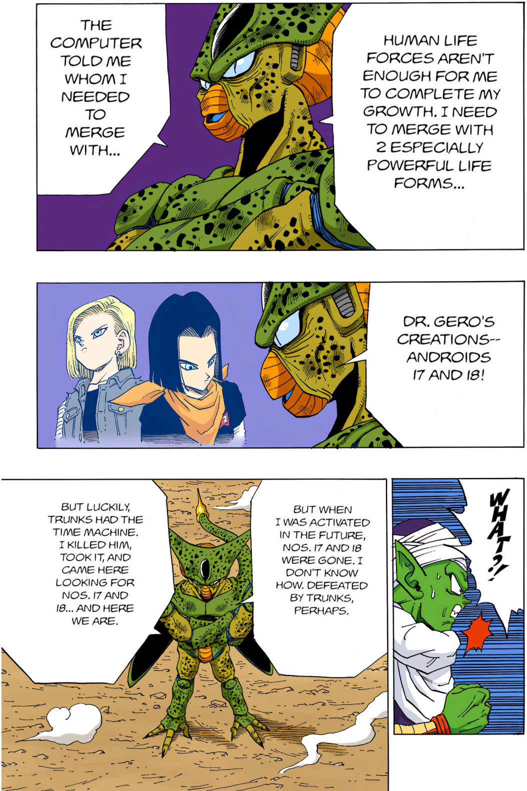
HF
HF
HF
STP
HEH... YOU GOT AWAY, BUT MINUS AN ARM, I'D SAY IT WON'T DO YOU MUCH GOOD.
...YOU'RE RIGHT... THERE'S NO WAY I CAN COMPETE WITH YOU LIKE THIS...
...I'M AFRAID YOU'VE WON...
HO HO HO... WELL, I APPLAUD YOUR SENSIBILITY, AT LEAST.
AND WITH THE ADDITION OF YOUR LIFE FORCE, MY INITIAL EVOLUTION WILL BE NEARLY COMPLETE!

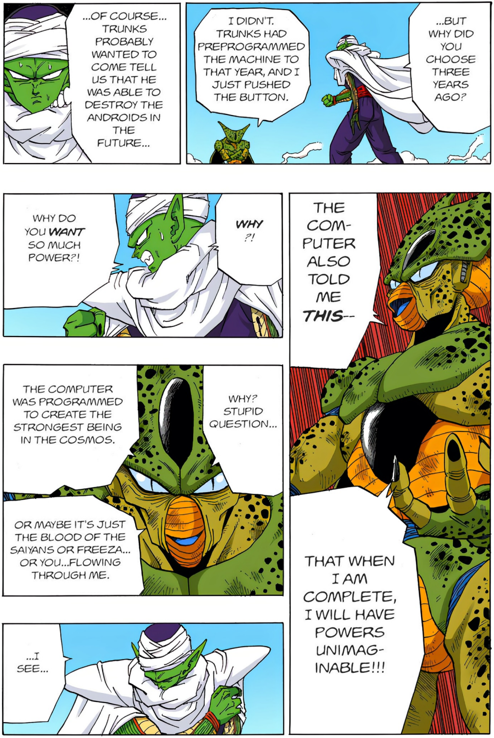

WHAT ARE YOU? WHY DO YOU HAVE SON GOKU AND FREEZA'S *CHI*... AND USE THE KAMEHAMEHA ?
...BEFORE I'M ABSORBED... I HAVE TO KNOW...
MY NAME IS **CELL**. AND I'M AN ARTIFICIAL LIFE FORM.
ALL RIGHT. HOW CAN I REFUSE A MEANING-LESS LAST WISH?
.....
DR. GERO AGAIN... !!
I WAS CREATED BY DR. GERO'S COMPUTER.
LONG AGO, THE GOOD DOCTOR BEGAN EXPERIMENTING WITH CREATING A LIFE FORM OUT OF SAMPLES OF CELLS HE GATHERED FROM GREAT FIGHTERS...BUT PROGRESS WAS SLOW, AND HE FINALLY PUT IT ASIDE. HIS COMPUTER, HOWEVER, NEVER GAVE UP.

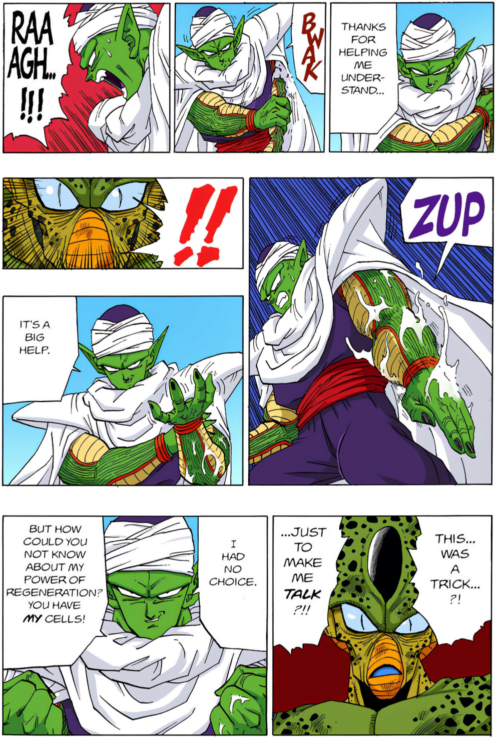

CELLS FROM SON GOKU... PICCOLO... AND VEGETA WERE HARVESTED WHEN THE LATTER CAME TO EARTH.
WE WERE LUCKY THAT FREEZA AND HIS FATHER CAME TO EARTH SO WE COULD TAKE SAMPLES FROM THEM TOO.
WE COULD'VE ADDED TRUNKS'S CELLS TO THE LINE, BUT WE HAD ENOUGH SAIYAN SAMPLES.
...
...GOKU'S CELLS... FROM THREE YEARS AGO...
...NO WONDER THAT KAME-HAMEHA WASN'T MUCH TO SPEAK OF.


THERE WAS NO ONE ELSE AROUND WHEN...
H-HOW DID YOU HARVEST THE CELLS...?
MAYBE IT WANTS *YOUR* CELLS...
LOOK CLOSELY--IT'S HERE RIGHT NOW AND SENDING DATA TO THE COMPUTER.
A TINY ROBOT THE SIZE OF A BEE. NO ONE WOULD'VE NOTICED IT. IT SCRAPED THE CELLS AS IT STUDIED YOU ALL.
...DR. GERO MUST'VE TOLD YOU THAT SPY ROBOTS WERE FOLLOWING YOUR EVERY MOVE.
バッ
CURSE IT!!!
BZZZ
!?


BMM
HEH HEH HEH... IT'S TOO LATE NOW... IT'S GATHERED ALL THE REQUISITE CELLS AND THE RESEARCH HAS BEGUN.
THOUGH I WON'T BE COMPLETED FOR ANOTHER 24 YEARS, OF COURSE.
IMPOSSIBLE! WE DESTROYED DR. GERO'S LAB!!
THE COMPUTER WAS UNDER IT. IN THE BASEMENT.
...I SEE...
BUT WHY DID IT TAKE THREE YEARS AFTER YOU CAME BACK TO THIS TIME...?
THREE YEARS AS A NYMPH BENEATH THE EARTH... THAT'S HOW LONG IT TAKES ME TO MATURE FROM AN EGG.
DID I ANSWER EVERY-THING?
GOOD. TIME TO ABSORB YOU.
ONE LAST QUESTION!
WHY DID YOU COME HERE FROM THE FUTURE?! WHAT'S THE POINT?!


THE COMPUTER TOLD ME WHOM I NEEDED TO MERGE WITH...
HUMAN LIFE FORCES AREN'T ENOUGH FOR ME TO COMPLETE MY GROWTH. I NEED TO MERGE WITH 2 ESPECIALLY POWERFUL LIFE FORMS...
DR. GERO'S CREATIONS-- ANDROIDS 17 AND 18!
BUT LUCKILY, TRUNKS HAD THE TIME MACHINE. I KILLED HIM, TOOK IT, AND CAME HERE LOOKING FOR NOS. 17 AND 18... AND HERE WE ARE.
BUT WHEN I WAS ACTIVATED IN THE FUTURE, NOS. 17 AND 18 WERE GONE. I DON'T KNOW HOW. DEFEATED BY TRUNKS, PERHAPS.
WHAT?!


...OF COURSE... TRUNKS PROBABLY WANTED TO COME TELL US THAT HE WAS ABLE TO DESTROY THE ANDROIDS IN THE FUTURE...
...BUT WHY DID YOU CHOOSE THREE YEARS AGO?
I DIDN'T. TRUNKS HAD PREPROGRAMMED THE MACHINE TO THAT YEAR, AND I JUST PUSHED THE BUTTON.
WHY DO YOU WANT SO MUCH POWER?!
WHY?!
WHY? STUPID QUESTION...
THE COMPUTER WAS PROGRAMMED TO CREATE THE STRONGEST BEING IN THE COSMOS.
OR MAYBE IT'S JUST THE BLOOD OF THE SAIYANS OR FREEZA... OR YOU...FLOWING THROUGH ME.
THE COM-PUTER ALSO TOLD ME THIS--
THAT WHEN I AM COMPLETE, I WILL HAVE POWERS UNIMAG-INABLE!!!
...I SEE...

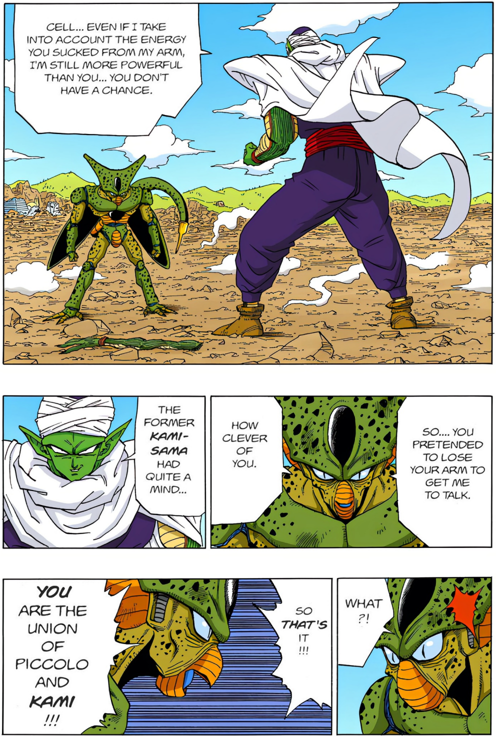

RAAAGH...!!!
BWAK
THANKS FOR HELPING ME UNDER-STAND...
!!
ZUP
IT'S A BIG HELP.
BUT HOW COULD YOU NOT KNOW ABOUT MY POWER OF REGENERATION? YOU HAVE MY CELLS!
I HAD NO CHOICE.
THIS... WAS A TRICK...?!
...JUST TO MAKE ME TALK?!!

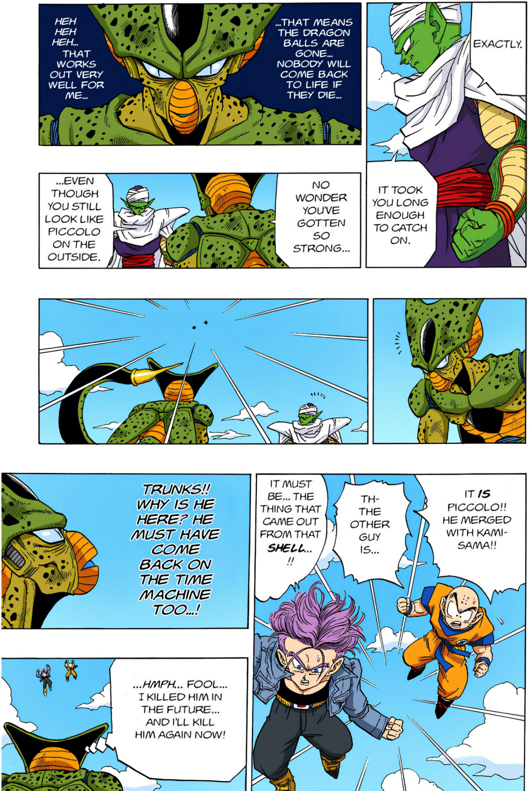
DIGITAL
SHUEISHA JUMP COMICS

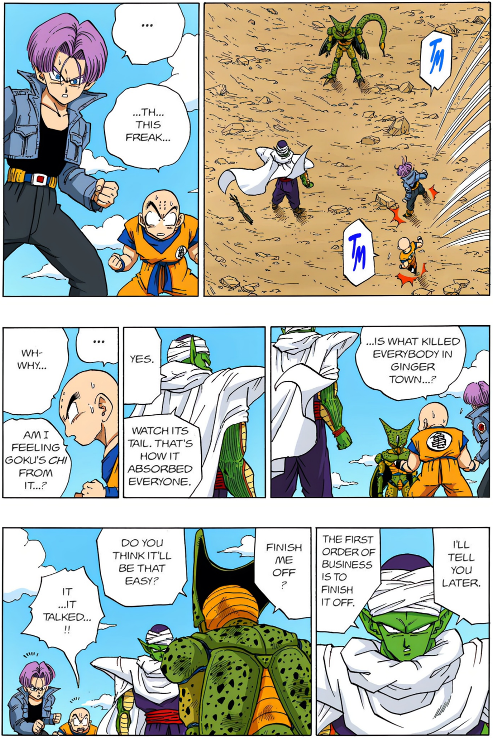
DRAGON BALL

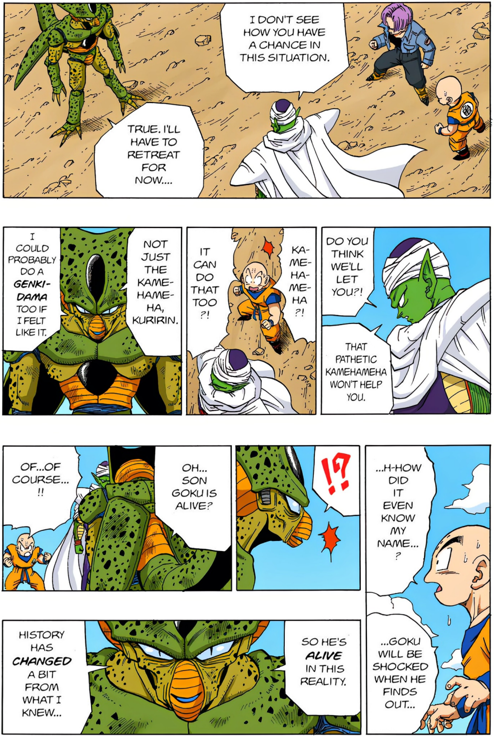
ドラゴンボール

CHAPTER 364: CELL LAUGHS

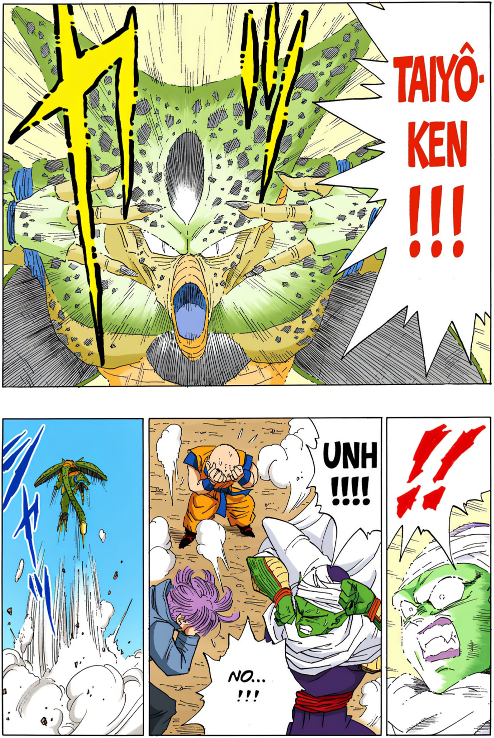

CELL... EVEN IF I TAKE INTO ACCOUNT THE ENERGY YOU SUCKED FROM MY ARM, I'M STILL MORE POWERFUL THAN YOU... YOU DON'T HAVE A CHANCE.
THE FORMER KAMI-SAMA HAD QUITE A MIND...
HOW CLEVER OF YOU.
SO.... YOU PRETENDED TO LOSE YOUR ARM TO GET ME TO TALK.
YOU ARE THE UNION OF PICCOLO AND KAMI !!!
SO THAT'S IT !!!
WHAT ?!

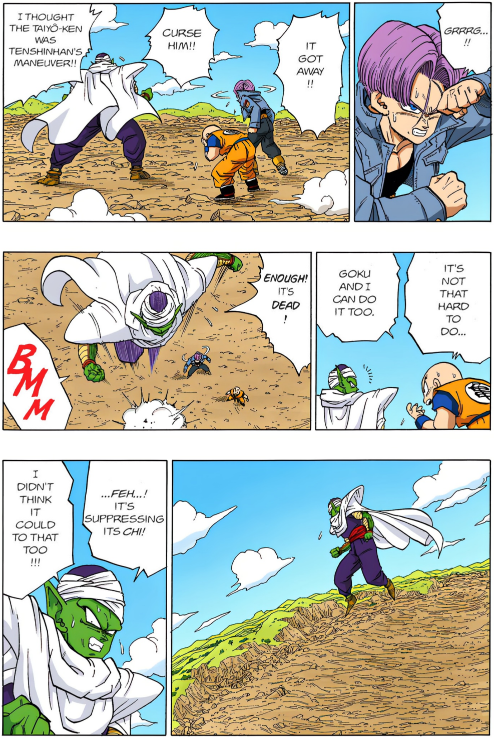

HEH HEH HEH... THAT WORKS OUT VERY WELL FOR ME...
...THAT MEANS THE DRAGON BALLS ARE GONE... NOBODY WILL COME BACK TO LIFE IF THEY DIE...
EXACTLY.
...EVEN THOUGH YOU STILL LOOK LIKE PICCOLO ON THE OUTSIDE.
NO WONDER YOU'VE GOTTEN SO STRONG...
IT TOOK YOU LONG ENOUGH TO CATCH ON.
TRUNKS!! WHY IS HE HERE? HE MUST HAVE COME BACK ON THE TIME MACHINE TOO...!
IT MUST BE... THE THING THAT CAME OUT FROM THAT SHELL... !!
TH- THE OTHER GUY IS...
IT IS PICCOLO!! HE MERGED WITH KAMI-SAMA!!
...HMPH... FOOL... I KILLED HIM IN THE FUTURE... AND I'LL KILL HIM AGAIN NOW!

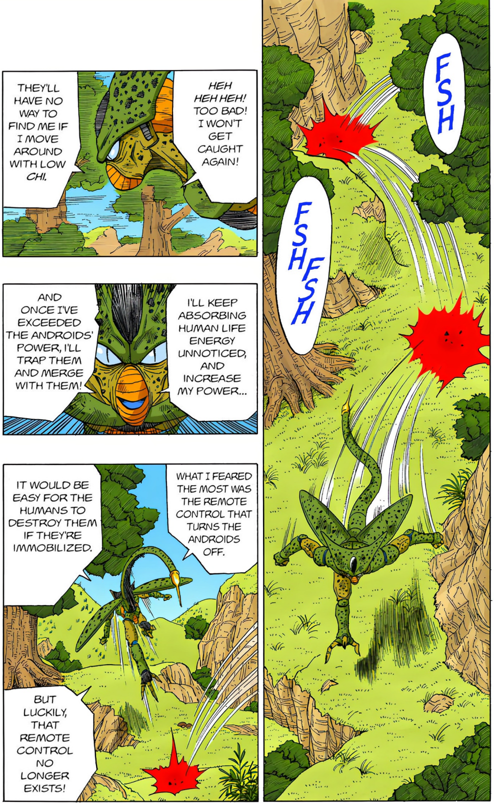

...
...TH... THIS FREAK...
TM
TM
WH- WHY...
...
AM I FEELING GOKU'S CHI FROM IT...?
YES.
WATCH ITS TAIL. THAT'S HOW IT ABSORBED EVERYONE.
...IS WHAT KILLED EVERYBODY IN GINGER TOWN...?
IT ...IT TALKED... !!
DO YOU THINK IT'LL BE THAT EASY?
FINISH ME OFF ?
THE FIRST ORDER OF BUSINESS IS TO FINISH IT OFF.
I'LL TELL YOU LATER.


I DON'T SEE HOW YOU HAVE A CHANCE IN THIS SITUATION.
TRUE. I'LL HAVE TO RETREAT FOR NOW....
NOT JUST THE KAME-HAME-HA, KURIRIN.
I COULD PROBABLY DO A **GENKI-DAMA** TOO IF I FELT LIKE IT.
IT CAN DO THAT TOO ?!
KA-ME-HA-ME-HA ?!
DO YOU THINK WE'LL LET YOU?!
THAT PATHETIC KAMEHAMEHA WON'T HELP YOU.
OF...OF COURSE... !!
OH... SON GOKU IS ALIVE?
!?
...H-HOW DID IT EVEN KNOW MY NAME... ?
HISTORY HAS **CHANGED** A BIT FROM WHAT I KNEW...
SO HE'S **ALIVE** IN THIS REALITY.
...GOKU WILL BE SHOCKED WHEN HE FINDS OUT...

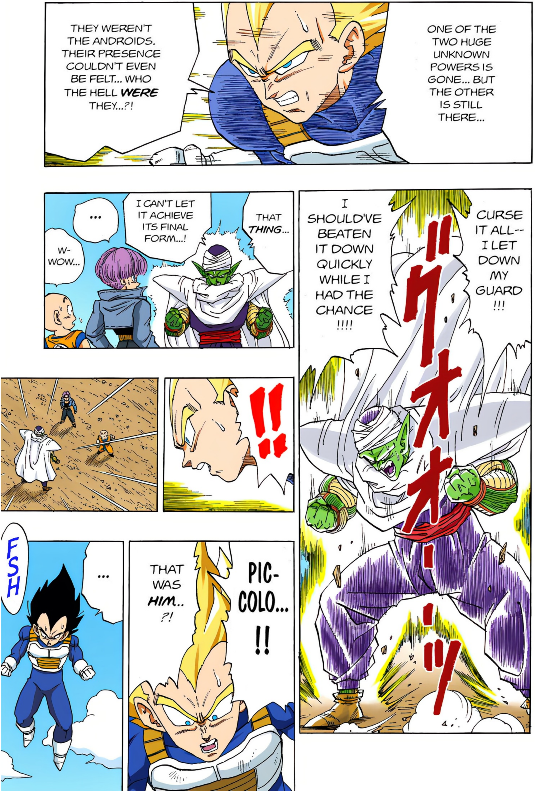
YOU WON'T BE ABLE TO STOP ME FROM BECOMING COMPLETE!!! NOT AS LONG AS PICCOLO IS THE ONLY ONE WHO CAN FIGHT THE ANDROIDS!!!
I WILL ACQUIRE NOS. 17 AND 18!!
WHAT?!
TH- THAT'S A--!!!
ババ

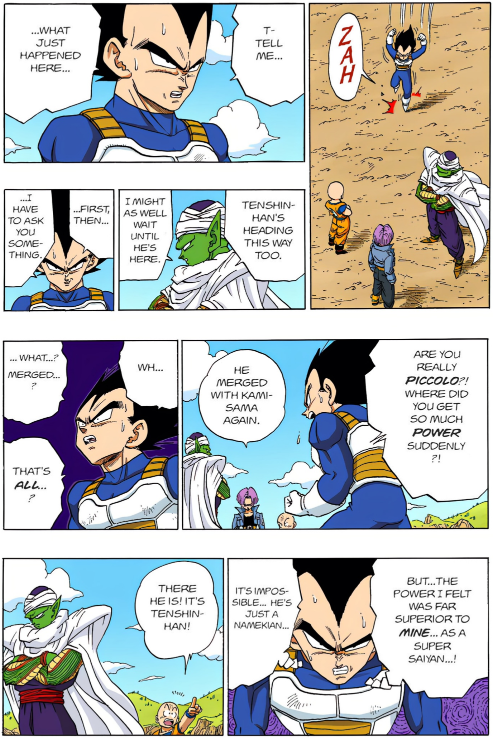

TAIYÔ-KEN !!!
UNH !!!!
NO... !!!
!!

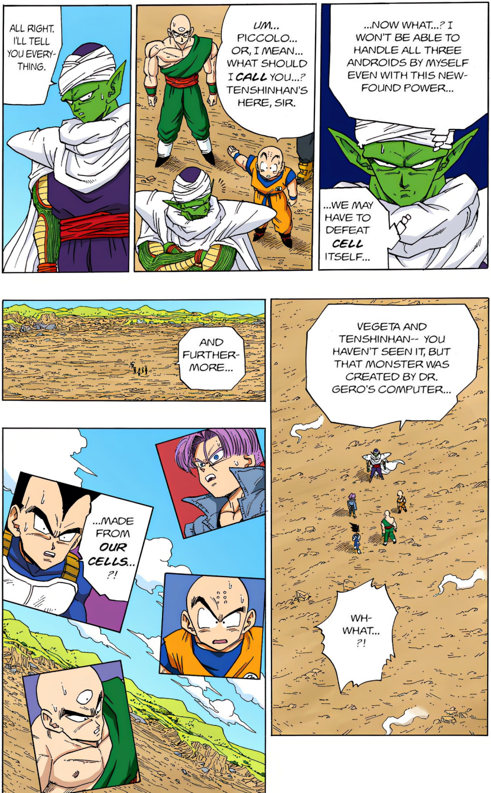

I THOUGHT THE TAIYÔ-KEN WAS TENSHINHAN'S MANEUVER!!
CURSE HIM!!
IT GOT AWAY !!
GRRRG... !!
ENOUGH! IT'S DEAD !
BMM
GOKU AND I CAN DO IT TOO.
IT'S NOT THAT HARD TO DO...
I DIDN'T THINK IT COULD TO THAT TOO !!!
...FEH...! IT'S SUPPRESSING ITS CHI!

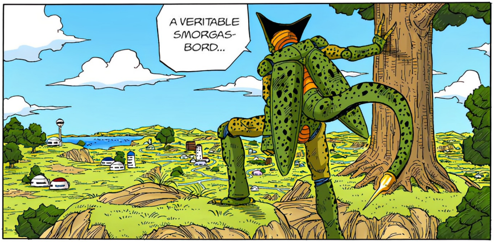

HEH HEH HEH! TOO BAD! I WON'T GET CAUGHT AGAIN!
THEY'LL HAVE NO WAY TO FIND ME IF I MOVE AROUND WITH LOW CHI.
I'LL KEEP ABSORBING HUMAN LIFE ENERGY UNNOTICED, AND INCREASE MY POWER...
AND ONCE I'VE EXCEEDED THE ANDROIDS' POWER, I'LL TRAP THEM AND MERGE WITH THEM!
WHAT I FEARED THE MOST WAS THE REMOTE CONTROL THAT TURNS THE ANDROIDS OFF.
IT WOULD BE EASY FOR THE HUMANS TO DESTROY THEM IF THEY'RE IMMOBILIZED.
BUT LUCKILY, THAT REMOTE CONTROL NO LONGER EXISTS!
FSH
FSH FSH

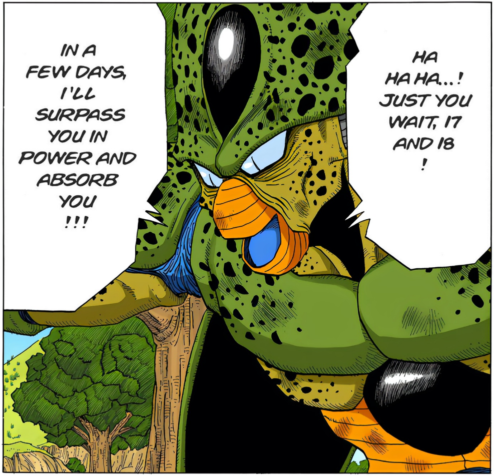
...NOW THEN. THERE MUST BE A CITY AROUND HERE. I'LL TAKE MY TIME AND FEAST ON LIFE ENERGY! ONCE PICCOLO NOTICES, I'LL JUST MOVE ALONG...
KIIIN
!
I'D BETTER HURRY...
VEGETA?! THEN HE ISN'T DEAD YET EITHER...
AND HE'S GOTTEN MORE POWERFUL THAN I EXPECTED!

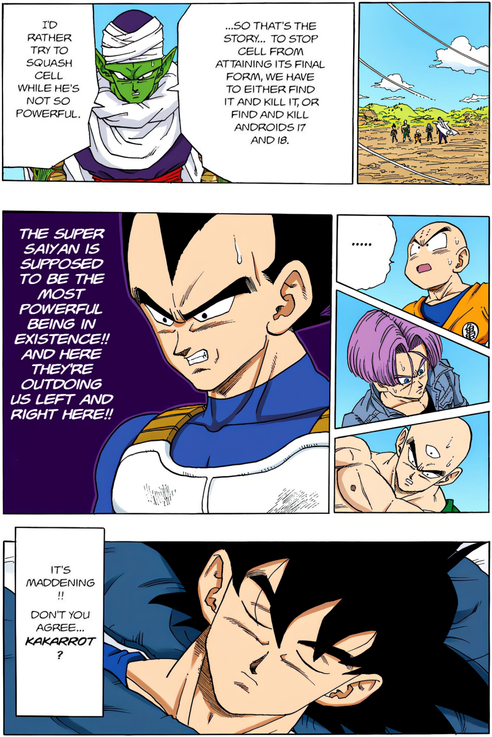

THEY WEREN'T THE ANDROIDS. THEIR PRESENCE COULDN'T EVEN BE FELT... WHO THE HELL *WERE* THEY...?!
ONE OF THE TWO HUGE UNKNOWN POWERS IS GONE... BUT THE OTHER IS STILL THERE...
...
W-WOW...
I CAN'T LET IT ACHIEVE ITS FINAL FORM...!
THAT *THING*...
I SHOULD'VE BEATEN IT DOWN QUICKLY WHILE I HAD THE CHANCE !!!!
CURSE IT ALL-- I LET DOWN MY GUARD !!!
グオオーッ
!!
FSH
...
THAT WAS *HIM*.. ?!
PIC-COLO... !!


...WHAT JUST HAPPENED HERE...
T-TELL ME...
ZAH
...FIRST, THEN...
...I HAVE TO ASK YOU SOME-THING.
TENSHIN-HAN'S HEADING THIS WAY TOO.
I MIGHT AS WELL WAIT UNTIL HE'S HERE.
WH...
... WHAT...? MERGED...?
THAT'S ALL...?
ARE YOU REALLY PICCOLO?! WHERE DID YOU GET SO MUCH POWER SUDDENLY?!
HE MERGED WITH KAMI-SAMA AGAIN.
THERE HE IS! IT'S TENSHIN-HAN!
BUT...THE POWER I FELT WAS FAR SUPERIOR TO MINE... AS A SUPER SAIYAN...!
IT'S IMPOS-SIBLE... HE'S JUST A NAMEKIAN...


ALL RIGHT. I'LL TELL YOU EVERY-THING.
UM... PICCOLO... OR, I MEAN... WHAT SHOULD I CALL YOU...? TENSHINHAN'S HERE, SIR.
...NOW WHAT...? I WON'T BE ABLE TO HANDLE ALL THREE ANDROIDS BY MYSELF EVEN WITH THIS NEW-FOUND POWER...
...WE MAY HAVE TO DEFEAT CELL ITSELF...
AND FURTHER-MORE...
VEGETA AND TENSHINHAN-- YOU HAVEN'T SEEN IT, BUT THAT MONSTER WAS CREATED BY DR. GERO'S COMPUTER...
...MADE FROM OUR CELLS... ?!
WH-WHAT... ?!


A VERITABLE SMORGAS-BORD...


HA HA HA...! JUST YOU WAIT, 17 AND 18 !
IN A FEW DAYS, I'LL SURPASS YOU IN POWER AND ABSORB YOU !!!


...SO THAT'S THE STORY... TO STOP CELL FROM ATTAINING ITS FINAL FORM, WE HAVE TO EITHER FIND IT AND KILL IT, OR FIND AND KILL ANDROIDS 17 AND 18.
I'D RATHER TRY TO SQUASH CELL WHILE HE'S NOT SO POWERFUL.
.....
THE SUPER SAIYAN IS SUPPOSED TO BE THE MOST POWERFUL BEING IN EXISTENCE!! AND HERE THEY'RE OUTDOING US LEFT AND RIGHT HERE!!
IT'S MADDENING !!
DON'T YOU AGREE... KAKARROT ?

DIGITAL
SHUEISHA JUMP COMICS

デジタルカラー版
DRAGON BALL　人造人間・セル編
３巻

鳥山明
©BIRD STUDIO 1992, 2013
初版発行　　　　1992 年
デジタル版発行　2013 年

発行所　集英社
http://www.shueisha.co.jp

VOLUME 30 WAS DONE BY THE HORNY COUNCIL!!!